



# SAFĪNA E BAKSHISH

ترجمہ  
سیدینہ

Translated

**Tāj us-Sharī'ah**  
**Mufti Akhtar Ridā Khān**

TheSunniWay.com Publication  
Printed by Anjuman Faiz-e-Raza



[www.muftiakhtarrazakhan.com](http://www.muftiakhtarrazakhan.com)

# SAFĪNA E BAKSHISH

**Tāj us-Sharī'ah Mufti Akhtar Ridā Khān**

TheSunniWay.com Publication

Printed by Anjuman Faiz-e-Raza

## CONTENTS

TRANSLITERATION KEY.....	7
ACKNOWLEDGEMENTS.....	7
FOREWORD BY HUZŪR TĀJUSH SHARĪ'AH.....	8
FOREWORD BY JANASHEEN-E-HUZŪR TĀJUSH SHARĪ'AH .....	9
FOREWORD BY HUZŪR MUHADDITH-E-KABEER .....	10
FOREWORD BY MUFTI AFTHAB CASSIM.....	12
FOREWORD BY MUFTI ZAHID HUSSAIN.....	15
BRIEF SYNOPSIS OF THE LIFE OF TĀJ AL-SHARĪ'AH.....	17
QASĪDATUN FIL HAMD WA MADH-E-NABĪ ﷺ.....	23
JAHĀN BĀNI ATĀ KAR DAIN.....	28
MUSTAFĀ'AI ZĀT-E-YAKTĀ ĀP HAIN.....	30
WAJH-E-NISHĀT-E-ZINDAGĪ RĀHAT-E-JĀN TUM HĪ TOU HO .....	32
KĀSH GUMBAD-E-KHAZRĀ DAIKHNAI KO MIL JĀTĀ.....	33
SAB MADĪNE CHALAIN.....	35
WOH UBLĀ CHASHMA SHARBAT KĀ.....	37
HAMAI AB DAIKHNĀ HAI HAUSLA KHURSHĪD-E-MAHSHAR KĀ.....	38
GHAM-E-HASTĪ NAI HAMAIN KHŪN RULĀYĀ HOGĀ.....	40
TAIRĀ ĀQA SHEHANSHĀH-E-KONAIN HAI.....	41
BASAD ADAB PA-E-TASLĪM SAR JHUKA'AI FALAK.....	42

MUNĀJĀT KĪ RĀT .....	43
KABHĪ REHTAI WOH ISS GHAR MAI .....	44
TAIRĪ CHUKHATT PAI JO SAR APNĀ JHUKĀ JĀTĀI HAIN .....	46
UNN KAI DAR KĪ BHĪK ACHĪ .....	47
KUCH KARAIN APNĀI YĀR KĪ BĀTAIN .....	50
CHASHM-E-ILTIFĀT .....	51
QASSAM KHUDĀ KĪ SHAHĀ KĀMIYĀB HO JĀOUN .....	52
LAB-E-JĀN BAKHSH KĀ SADQĀ DAI DOU .....	53
APNAI DAR PAI JO BULĀOU TOU BOHAT ACHĀ HO .....	54
DAR-E-JĀNĀN PAI FIDĀ'Ī KO AJAL ĀYĪ HO .....	55
ZAHE AZMAT-O-IFTIKHĀR-E-MADĪNA .....	57
NĀ'RA-E-RISĀLAT .....	59
MAUT BEHTAR HAI AISE JĪNE SAI .....	62
SABĀ YAI KAISĪ CHALĪ ĀJ DASHT-E-BAT'HĀ SAI .....	63
SADQAI JĀŪN MAI ANĪS SHAB-E-TANHĀ'Ī KAI .....	64
MADĪNA ĀNAI WĀLA HAI .....	65
BĀDA-E-ISHQ-E-MUSTAFĀ .....	67
SARKĀR-E-DOU ĀLAM KĪ MUHABBAT .....	68
MAST-E-MA-E-ALAST .....	69
JĀN-E-BAHĀRĀN .....	70
TĀRON KĪ ANJUMAN MAI YE BĀT HO RAHĪ HAI .....	71

AIK BIJLĪ CHAMAK RAHĪ HAI .....	72
AE NASĪM-E-KŪ-E-JĀNĀN .....	73
FURQAT-E-TAIBĀ KĪ WEHSHAT DIL SAI JĀ'EY KHAIR SAI .....	74
SĀMĀN-E-ISHRAT KĪJIYE .....	77
BAHĀR-E-BAI KHAZĀN .....	80
FIRISHTAI JIS KAI ZĀ'IR HAIN .....	81
SHAMĪM-E-ZULF-E-NABĪ.....	83
MAIRĪ CHASHM KĀN-E-GOUHAR HO RAHĪ HAI.....	84
EK NAZAR MEHR-E-DARAKHSHĀN-E-JAMĀL .....	85
MEHR-E-ANWĀR AEIRIYĀN.....	86
GAR HAMAI ZAUQ-E-TALAB SĀ REHNUMĀ MILTĀ NAHĪ .....	87
DAR-E-AHMAD PAI AB MAIRĪ JABĪN HAI.....	89
NŪR HĪ NŪR HAI ZIYĀ HĪ HAI.....	90
QIT'AH.....	91
MUNAWWAR HO GAYĀ ĀLAM .....	91
QIT'ĀH.....	91
BAZM-E-YĀR KA ĀLAM .....	92
ZĀRĪ PAIHAM KYĀ HAI .....	93
NAZĀRAI BADAL GAYE .....	94
ASHK RAWĀN.....	95
RĀH-E-ULFAT MAI.....	95

MANZAR-E-ISLĀM.....	96
AYDAN .....	96
YĀ MUJĪBU YĀ MUJĀBU .....	97
YĀ RASŪL ALLAH YĀ KHAIR UL ANĀM .....	99
MAIRAI ALLAH KAI NIGĀR SALĀM .....	101
AE MADĪNE KAI SHEHARYĀR SALĀM .....	103
AE SABĀ LAI JĀ MADĪNE KO PAYĀM.....	104
MANQABAT SHARĪF - SAYYIDUNĀ IMĀM ĀLĪ MAQĀM HAZRAT IMĀM HUSSAIN.....	106
AYDHAN .....	107
YĀ GHĀUS AL MADAD .....	108
MANQABAT SHARĪF - DAR-E-MADAH HAZRAT SAYYID SĀLĀR MASŪD GHĀZĪ .....	109
JAMĀL-E-HAZRAT-E-AHMAD RAZĀ KĀ Ā'INĀ TUM HO .....	111
MANQABAT SHARĪF - DAR SHĀN-E-HUZŪR MUFTĪ-E-ĀZAM HIND ....	112
CHAL DIYE TUM ĀNKH MAI ASHKON KĀ DARYĀ CHORH KAR.....	114
LA'L YAKTĀ'E SHAHAI AHMAD RAZĀ MILTĀ NAHĪ .....	116
MANQABAT SHARĪF - DAR SHĀN MUFASSIR-E-ĀZAM-E-HIND [FATHER OF HAZRAT] .....	118
MANQABAT SHARĪF - DAR SHĀN MUFASSIR-E-ĀZAM HIND .....	119
BAMOUQA-E-WAFĀT HASRAT ĀYĀT - KHĀL-E-MUHTARAM JANĀB UMĪD SAHIB RIDAWĪ.....	121

MANQABAT SHARĪF DAR SHĀN HUZŪR MUJĀHID-E-MILLAT.....	122
MANQABAT SHARĪF DAR SHĀN AHSAN AL ULAMĀ MĀREHARWĪ.....	123
AE NAQĪB-E-ĀLĀ HAZRAT .....	125
TEHNIYAT BATAQRĪB-E-SHADĪ ABDUL KARĪM SAHIB BARĀ'E HAJĪ SULAIMĀN IBRAHĪM.....	127
SEHRA BATAQRĪB-E-SHADĪ KHĀNAH ĀBAD AZĪZĪ MUHAMMAD SAĪD NŪRĪ SALLAMAHU .....	128
KUCH AISĀ KARDE MERAY KIRDIGĀR ĀNKHON MEIN.....	133
CHĀND SE UNN KE CHEHRA PAR.....	135
WOH ABR-E-BAHĀR ĀYĀ HAR SHAY PE NIKHĀR ĀYĀ.....	136
ZINDAGĪ YE NAHĪ HAY KISĪ KE LIYE.....	137
ABR-E-KARAM GESŪ-E-MUHAMMAD.....	139
'URS-E-AMJAD 'ALĪ MEI(N) CHALE ĀYE.....	141
MAR KE JĪNE KĀ PĀŪ(N) MAZĀ KHAYR SE.....	143
RASŪLALLĀHĪ YĀ BADR AL-TAMĀMI .....	144

## TRANSLITERATION KEY

ا	ā	‘aa’ sound
و	ū	‘oo’ sound
ي	ī	‘ee’ sound

N [capital N] represents a silent *noon* – If the capital N is placed at the end or in the middle of a word, the N will not be pronounced, it will be silent. E.g. ‘DaiN’ will be pronounced as ‘Dai’ i.e. the ‘N’ is silent and not pronounced.

Care and attention has been put into the production of this transliteration. If however, any mistakes or errors are found it is solely our own, for which we seek Allah’s forgiveness.

## ACKNOWLEDGEMENTS

I would like to extend great appreciation to Mufti Afthab Cassim, Mufti Zahid Hussain, Mowlana Fakhruddin, Muhammad Kalim, Irfan Edhi, Shakil Ahmed and the rest of TheSunniWay Team for their tireless efforts in editing and proofreading this work.

*Tahir Raza Akhtar-ul-Qadiri (Colombo, Sri Lanka)*

27<sup>th</sup> October 2018

17<sup>th</sup> Safar 1440 AH



## FOREWORD BY HUZŪR TĀJUSH SHARĪ'AH



Nahmaduhu Wa Nusalli Alā Rasūlihil Karīm

I have been told that Muhammad Tahir Raza from Colombo, Lanka has done the transliteration of Safīna-e-Bakhshish, my poetic collection in praise of Sayyiduna Rasūlullah ﷺ,

May Allah accept his effort and keep him firm on the path of Ālā Hazrat.

Wa SallAllahu Ta'Āla Alā Khayri Khaliqihī wa Nūrī arshihi Sayyidunā Muhammad wa Alā Ālihi Wa Sahbihi Ajma'īn

Muhammad Akhtar Raza Khan

25<sup>th</sup> Safar al-Muzaffar 1433 Hijri [Bareilly Shareef]

FOREWORD BY JANASHEEN-E-HUZŪR TĀJUSH  
SHARĪ'AH



All praise is due to Allah, Salutations upon the Best of creation,  
Our Master Muhammad-ur-Rasūlullah ﷺ

I have been requested to say a few words for Barakah on my Beloved Father Huzūr Tāj us-Sharī'ah's Alaihir Rahmah Deewan, Safīna-e Bakshish which is transliterated by Tahir Raza of Colombo.

In doing so, he has made it easy for the English readers, as in this day and age people, especially the younger generation, mostly read English. May Allāh accept his efforts and reward him abundantly.

May Allāh bless all those who have taken part in preparing, and publishing this book. May Allāh keep TheSunniWay and Anjuman Faiz-e Raza under the Maslak of the great Imām Ahmad Razā Khan and May they serve the Deen with sincerity.

## FOREWORD BY HUZŪR MUHADDITH-E-KABEER



Huzūr Tāj us-Sharī'ah possessed a natural talent in poetry. He could present his poetry on whatever scale he wished. This poetry of his is mostly on the blessed praise of our Master Muhammad ﷺ and some in praise of the pious predecessors and there are also some which he presented in mourning of those who passed away. All this poetry is completely natural and full of eloquence and in accordance to the rules and regulations of poetry. It is such poetry that at times a doubt occurs that this is the poetry of the great Imām Mufti Azam or Our Master, the great Imām Ālā Hazrat ؒ. This style of his appears completely gifted.

His poetry is overwhelming with exactness. Whether the poetry is in the Urdu or Arabic language, it is definitely never anything less in eloquence than the poetry of any expert and great poet. At some places, he has proven his uniqueness. In the same way as Allah ﷻ gave him excellence above his contemporaries in the field of knowledge, he appears to have excelled above his contemporaries in his poetry. Amongst his poetry, many are commonly recited in a lovely manner which is dear to the people. This is why his poetry appears to be popular and loved by both, the 'common' and the 'elite'. When it is recited, the listeners experience a spiritual

condition. Janāb Tahir Sahib from Colombo desired to rewrite the poetry in a roman font for the many people who wish to recite the poetry of Huzūr Tāj us-Sharī'ah but are unable to read the Persian font. Thus he intended to transform the poetry in to the English Font to fulfill the wish of these people. Thus, he has transformed the Urdu and Arabic poetry in to the English Font. May Allah ﷻ accept this effort of his, reward him well and make this work popular amongst the common and the elite. I make dua for him that may Allah reward him very well for his love.

## FOREWORD BY MUFTI AFTHAB CASSIM



All Praise is due to Almighty Allah, The Sustainer of the Universe.

Durood and Salāms upon the most praiseworthy in Allah's creation, Sayyiduna Rasūlullah ﷺ, and upon his admirable family, and marvellous companions, and upon all those Beloveds of Allah, who have and will continue to praise the Most Beloved of Allah ﷺ with pearls of praise and admiration.

The Qutb ul Aqtāb of the era, Huzūr Sayyidī Tājush Shariah Imam Muhammad Akhtar Razā Khan Qādiri Azhari ؒ was indeed an Āshiq-e-Rasūl ﷺ, and was thus absorbed in the love of Rasūl-e-Kareem ﷺ. He firmly followed the blessed tradition of his illustrious family, whose love for Sayyiduna Rasūlullah ﷺ knew no bounds.

Huzūr Sayyidī Tājush Shariah ؒ composed many a Hamd, Na'at and Manqabat, which were later compiled to form a beautiful bouquet of Islamic Religious Poetry. Even the name given to this bouquet of poetry was consistent with the names of the books of Islamic Religious Poetry written by his illustrious forefathers. Ālā Hazrat ؒ wrote the world renowned 'Hada'iq-e-Bakhshish' i.e. 'The Gardens of Salvation, Huzūr Mufti-e-Azam ؒ wrote the

prominent ‘Samān-e-Bakhshish’ i.e. ‘The Provisions for Salvation’, and this bouquet of blessings written by Huzūr Sayyidī Tāj us-Sharī’ah ﷺ was named, ‘Safīna-e-Bakhshish’ ‘The Ship of Salvation’. The name itself shows his spiritual resemblance to his illustrious forefathers. If anyone who is a true devotee of the Beloved Rasūl ﷺ examines the Kalāms written by Huzūr Sayyidī Tājush Shariah ﷺ, he will have no alternative but to declare that Huzūr Sayyidī Tāj us-Sharī’ah ﷺ is a true Āshiq-e-Rasūl ﷺ and at the same time he is a true lover of the Awliyah Allah. His writings flow with the fragrance of Ishq-e-Nabi ﷺ

My beloved brother in Deen, Janaab Tahir Raza Qādiri Razvi of Colombo Sri Lanka has been blessed with closeness to the two great luminaries of this era, namely Huzūr Sayyidī Tājush Shariah ﷺ and Huzūr Sayyidī Muhad’dith-e-Kabeer. He has made a great effort to transliterate the Safeena-e-Bakhshish so that those who are unable to read Urdu may benefit from this transliteration in the English Roman script. This transliteration of Safeena-e-Bakhshish is now being published during the 100th Urs of Sayyidī Ālā Hazrat Imam Ahmad Razā Khan ﷺ. We have called this year 1440 Hijri, ‘The Year of Ālā Hazrat’.

I pray through the Wasila of Nabi-e-Kareem ﷺ and through the blessings of all the Masha’ikh that Almighty Allah blesses Janaab Tahir Raza with the best of rewards for this effort, and

keeps him and us in the love of the beloved Nabi ﷺ and firm on Maslak-e-Ālā Hazrat. Āmeen. May Allah Almighty reward the publishers, TheSunniWay and Anjuman Faiz-e-Raza for their efforts in publishing this beautiful work, and all those who have supported in any other way in bringing this project to its successful finale.

Sag-e-Mufti-e-Azam

Muhammad Afthab Cassim Qaadiri Razvi Noori

Imam Mustafa Raza Research Centre – Durban, South Africa

## FOREWORD BY MUFTI ZAHID HUSSAIN

بِسْمِ اللَّهِ تَعَالَى وَبَعْدَ الصَّلَاةِ وَالسَّلَامِ عَلَى مَوْلَانَا

I have been informed by my dear friend Tahir Raza from Colombo that he has transliterated the whole of Safīna-e-Bakhshish of this era's Ālā Hazrat Imām Akhtar Razā Khān Al-Azhari Al-Qādiri Al-Hanafi of Bareilly Sharīf. Safīna-e-Bakhshish is a collection of the poetry of this great Imām which possesses the qualities of the poetry of Ālā Hazrat Imām Ahmad Razā Khān Al-Barelwi. The poetry in this collection has no equivalent in this time and in fact it surpasses the poetry of many poets who came before, never mind the contemporary poets. The poetry itself bears witness to the fact that Imām Akhtar Razā Khan Al-Azhari is the true inheritor of the great Ālā Hazrat Imām Ahmad Razā Khān Al-Barelwi. The poetry in this book expresses ideas and thoughts that only a man in deep love is able to produce and the language used is so powerful in many places that it leaves us in deep intellectual wonder. The poetry is free from anything that is useless and against the Sharī'ah. It is free from false claims and presents the occurrence of true emotions and thoughts in the reader's and listener's heart and mind. I am not fond of transliterations due to the potential errors it can cause in the recitation, however, due to a lack of interest in learning to read the Urdu language amongst our youth, it has become beneficial to provide transliterations so that the devotees of Rasūl-Allah ﷺ



amongst our youth can attempt to recite this religious poetry and increase the love of Allah ﷻ and the Beloved Prophet Muhammed ﷺ in the hearts and minds. I have not seen this transliteration yet but I have complete hope that it is done well and with a sincere intention. May Allah ﷻ reward Tahir Raza and make this work reach the four corners of the Muslim World.

## BRIEF SYNOPSIS OF THE LIFE OF TĀJ AL-SHARĪ'AH

The Grand Muftī of India, the great grandson of Imām Aḥmad Riḍā, the rightful successor of al-Muftī al-Ā'zam, Shaykh al-Islām, Tāj al-Sharī'ah Muftī Akhtar Riḍā Khān al-Qādirī – may Allah have mercy on him and elevate his station.

He was born on Monday 24<sup>th</sup> of Dhū al-Qa'dah 1352 AH (circa 23 November 1943) in Bareilly Sharīf, India. His father was al-Mufasssir al-A'zam Mawlānā Ibrāhīm Riḍā s/o Hujjat al-Islām Mawlānā Ḥāmid Riḍā s/o Imām Ahl al-Sunnah Imām Aḥmad Riḍā s/o Raīs al-Mutakallimīn Mawlānā Naqī 'Alī.

At the age of four years, four months and four days, his father organised the customary Bismillāh khwānī (a ceremony marking the commencement of a child's Islamic education). His grandfather, al-Muftī al-A'zam Imām Muṣṭafā Riḍā, the son of Imām Aḥmad Riḍā, carried out the tradition.

He studied the preliminary Urdu books under his father and thereafter enrolled in the renowned institution, Dārul 'Ulūm Manẓar-e-Islām (Bareilly, India) where he studied advanced books with competent and senior teachers of the institute. After graduating from Manẓar-e-Islām, in 1963, he enrolled in Jāmi'ah al-Aẓhar (Cairo, Egypt) for 3 years where he further studied the sciences of

Tafsīr, Ḥadīth and Uṣūl, and graduated with distinction in 1966. In 1967, he took on the task of teaching in his alma mater, Manẓar-e-Islām and also undertook the important task of issuing fatwā. He stopped formally teaching in 1980, although he continued issuing fatwā for a very long time thereafter. He also continued to deliver seminars to students of the Dār al-Ifṭā.

Some of his notable teachers are:

1. Al-Muftī al-A'ẓam Imām Muṣṭafā Riḍā, the son of Imām Aḥmad Riḍā.
2. Al-Mufasssir al-A'ẓam Mawlānā Ibrāhīm Riḍā Jīlānī, his father.
3. Muftī Muḥammad Afḍal Hussain.
4. Ṣadr al-'Ulemā' Muftī Muḥammad Taḥsīn Riḍā.

He had the honour of pledging allegiance [bay'ah] to his grandfather, al-Muftī al-A'ẓam Imām Muṣṭafā Riḍā, who granted him authorisations (*ijazah*) and *khilāfat* in all chains in a mīlād gathering in 1381 AH (1962).

He toured Syria in 2008 and 2009, where he was welcomed by eminent scholars, including the Grand Muftī of Damascus. In 2009, he also toured Egypt from 3 May until 6 May. He was shown immense respect by senior scholars who were amazed by his

knowledge and level of learning. At least 45 senior scholars from world-renowned institutions in Egypt, such as al-Azhar, Jāmi'ah al-Qāhirah, Jāmi'ah 'Ayn al-Shams and Jāmi'ah Dawl al-'Arabiyyah sought blessings from him and requested authorisations (*ijāzah*) in Ḥadīth. During this tour, the management of Jāmi'ah al-Azhar awarded him with al-Azhar's highest award, Fakhr al-Azhar Award (The Pride of al-Azhar), in recognition of his competence and service to Islam.

He has written and translated many books in various languages despite his ill health and constant travelling for the sole purpose of propagating Islam and the true teachings of the Ahl al-Sunnah. He particularly focused on translating Imām Aḥmad Riḍā's books into Arabic in order to dispel the widespread misconceptions in the Arab world regarding Imām Aḥmad Riḍā and the methodology ascribed to him. These translations allowed the Arab world to see that the methodology of Imām Aḥmad Riḍā was strictly in line with the methodology of the Ahl al-Sunnah. In many of his written monographs on contemporary rulings, the level of research and writing-style he adopts reminds one of the phenomenal monographs of his great grandfather, the Imām of the Ahl al-Sunnah Imām Aḥmad Riḍā.

Some of his works are as follows –

Written by him:

1. *Mar'atul Najdiyyah bi-Jawāb al-Baraylwiyyah* (also known as *Ḥaḡiqah al-Baraylwiyyah*) (Arabic)
2. *Tahqiq anna Abā Ibrāhīm Tārakh lā Āzar* (Arabic)
3. *Nihāyat al-Zayn fi al-Takhfīf 'ann Abī Lahb Yawm al-Ithnayn* (Arabic)
4. *Al-Haq al-Mubīn* (Arabic and Urdu)
5. *Al-Saḡābah Nujūm al-Ihtidā'* (Arabic)
6. *Al-Fardah fi Sharḥ Qaṣīdah al-Burdah* (Arabic)
7. *Hāshiyah 'alā Ṣaḡīḥ al-Bukhārī* (Arabic)
8. *Difā' Kanz al-Īmān* (Urdu, two volumes)
9. *Azhar al-Fatāwā* (five volumes)
10. *Azhar al-Fatāwā English* (English, two volumes)
11. *Sadd al-Mashārī' fī al-Radd 'alā man Yaḡulū inna al-Dīn Yastagnī Ann al-Shārī'* (Arabic)
12. *Ṣiyānah al-Qubūr* (Arabic)
13. *TV, Video Ka Shar'ī Operation* (Urdu)
14. *Hijrat-e-Rasūl* (Urdu)
15. *Sharh-e-Hadīth e Niyyat* (Urdu)
16. *Teen Talāqo Ka Shar'ī Hukm* (Urdu)
17. *Tie Ka Masla* (Urdu)
18. *Āthār-e-Qiyāmat* (Urdu)
19. *Jashn-e-Eid Milād al-Nabī* (Urdu)
20. *Suno Chup Raho* (Urdu)
21. *Safīnah-e-Bakhshish* (Urdu)
22. *Naghmat-e-Akhtar* (Arabic)
23. *Jadīd Dharayī' Ablāg se Rūyat-e-Hilāl Ke Thubūt Ki Shar'ī Haythiyyat* (Urdu)

24. *Chaltī Train par Farḍ o Wājib Namāzo Kī Adāyaghī Ka Hukm* (Urdu)
25. *A Just Response to a Biased Author* (English)
26. *Ifṭirāq-e-Ummat* (Urdu)

Translations –

Translations into Urdu from Arabic:

27. Urdu translation with additional notes on *al-Mu'taqad al-Muntaqad wa al-Mustanad al-Mu'tamad* by Ṣayf Allāh al-Maslūl Allāma Faḍl e Rasūl 'Uthmānī Badāyūnī and Imām Ahl al-Sunnah Imām Aḥmad Riḍā.
28. Urdu translation of *al-Zulāl al-Anqā min Bahrī Sabqah al-Aṭqā* by Imām Ahl al-Sunnah Imām Aḥmad Riḍā
29. Urdu translation of *Anwār al-Mannān fī Tawḥīd al-Qur'ān* by Imām Ahl al-Sunnah Imām Aḥmad Riḍā.

Translations into Arabic from Urdu of the books of Imām Aḥmad Riḍā:

30. *Fiqh Shahanshāh wa anna al-Qulūb bi-Yad al-Mahbūb.*
31. *Shumūl al-Islām li Uṣūl al-Rasūl al-Kirām*
32. *Al-Amn wa al-'Ulā li Nā'iti al-Muṣṭafā bi Dāfi 'al-Balā'*
33. *Qawāri' al-Qahhār 'alā Mujassimah al-Fujjār*
34. *Al-Hād al-Kāf fī Hukm al-Dī 'āf*

35. *Ihlāk al-Wahhābīyyīn ‘alā Tawhīn al-Qubūr al-Muslimīn*
36. *Barkāt al-Imdād li Ahl al-Istimdād*
37. *‘Atāyā al-Qadīr fī Ḥukm al-Taṣwīr*
38. *Taysīr al-Mā ‘ūn li al-Sakani fī al-Tā ‘ūn*
39. *Subḥān al-Subbūḥ ‘an ‘Aybi Kadhib Maqbūḥ*
40. *Qam ‘ al-Mubīn li Aāmāl al-Mukhadh’dhibīn*
41. *Al-Nahīyy al-Akīd ‘an al-Ṣalāh Warā’a Idā al-Taqlīd*
42. *Ḥājiz al-Baḥrayn al-Waqī ‘ an Jam’ al-Ṣalātayn*

He left this mundane world on Friday 20 July 2018 at the time of the Maghrib Azān, while chanting the name of ‘Allāh’ as his final words. Allāh have mercy on him and elevate his station.

من مات يقول الله

ذاك الخالد محياه

*Whosoever dies saying “Allāhu”  
Shall attain everlasting life*

Muhammad Kalim  
(Preston, UK)  
25 October 2018

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ



## QASĪDATUN FIL HAMD WA MADH-E-NABĪ ﷺ

Allah Allah Allahu  
Māli Rabbun Illā Hū

Yafnal Kullu Wa Yabqā Hū  
Laisal Bāqi Illā Hū

Man Kāna Du'āhu An'yāhū  
Zāka Hamīdun Uqbāhu

Man Kāna Li Rabbī Dunyāhu  
Āsha Sa'īdan Ukhrahū

Man Kunta Ilāhī Mawlāhu  
Kullun' Nāsi Tawallāhu

Mam' Māta Yaqūlu Allahu  
Zākal Khālidu Mahyāhu

Rasūlullahi Talaqqāhu  
Abshir Abdu Bi Husnāhu

Ar'Ridwānu Lahu Nuzulun  
Jannatu Khuldim-Ma'Wāhu

Takhshan Nāsa Bilā Jadwā  
Hallā Rabbaka Takhshāhu

Ibghil Amna Ladā Rabbī  
Innal Amna Bi Taqwāhu

Tansā Rabbaka Yā Fānī  
Dum In Shi'ta Bizikrāhu

Tarjun' Nāsa Lijadwāhum  
Innal Jadwā Jadwāhu

Hal Ghairaka Yakhshā Rabbīyun  
Ghairuka Rabbī Yakhshāhu

Rabbī Rabbul' Arbābi  
Laysa Yudāhā Hāshāhu

Fasiwāhu Rabbum Bil Ismi  
Wa Ilāhul Haqqi Yar'āhu

Al-Wāhidu Laysa Bizī Juz'in  
Lā Wahida Haqqan Illāhū

Al-Khalqu Marā'ya Mawjūdin  
Lā Maujūda Illāhū

Wal Kullu Mazāhiru Mash'hūdin  
Lā Mash'hūda Illāhū

Fardun Haqqa Ilā Hatuhu  
Lā Ma'abūda Illahū

Wanhalla Salātullahi Alā  
Mal-Laysa Shafi'an Illahū

Mam Bid'Dīni Ahyānā  
Hayyallahu Muhayyāhu

Ammal Kauna Bi Rahmatihi  
Kullur-Ruhmā Ruhmāhu

Wazdāna Bilādullahi Bihi  
Falkullu/Falkawnu Zalāmun Lawlāhu

Jā'a Jamīl-ur Rahmāni  
Fashkur Tazdad Na'amāhu

Hallal Farhu Bi Mawlidihī

Fafrah Hattā Talqāhu

Qaddnīta Hayātul Kawni Bihi  
Falkaunu Adīmūl' Laulāhu

Yā May'Yatlubu Ridwānā  
Mar'Ridwah Illā Iyyāhu

Kul'Li Nabīyllahi Ridā  
Tahza Ladaīhi Bi Zulfāhu

Innan'Ni'mata Ahmadunā ﷺ  
Yā Tālība Ni'mati Mauālhu/Allahu Ilainā Ahdāhu

Bi Rasūlillahi Fabtahiju  
Fahwal Fadlu Wa Bushrāhu

Billahi Ta'Ayyada Nāsiruna  
Lā Yukhzalu Man Qad Rajjāhu

Adrik Abdaka Jīlānī  
Man Ghairuka Yadfa'oo Balwāhu

Wa Yazūru Salāmur-Rahmāni  
Khaira Nabīyyin Nabbāhu

Hāza **Akhtar** Adnākum  
Rabbī Ahsana Maswāhu

## JAHĀN BĀNI ATĀ KAR DAIN

JahāN Bāni Atā Kar DaiN Bhari Jannat Hibā Kar DaiN  
Nabī Mukhtār-e-Kul HaiN Jis Ko ChāHaiN Atā Kar DaiN

JahāN Mai Unki Chalti Hai Woh Dam Mai Kyā Sai Kyā Kar DaiN  
ZamīN Ko Āsmān Kar DaiN Surayyā Ko Sarā Kar DaiN

Fizā Mai Urrnai Wālai YuN Na Itrā'aiN Nidā Kar DaiN  
Woh Jab ChāHaiN Jisai ChāHaiN Ussai FarmāN Rawā Kar DaiN

Mairī Mushkil Ko YūN ĀsāN Mairai Mushkil Kushā Kar DaiN  
Har Ik Mouj-e-Balā Ko Mairai Mowlā Na Khūdā Kar DaiN

Munawwar Mairī ĀnkhuN Ko Mairai Shamsud-Dhuhā Kar DaiN  
GhamouN Kī Dhūp Mai Woh Sāya-e-Zulf-e-Dutā Kar DaiN

Atā Hu Bai Khūdī Mujh Ko Khūdī Mairī Hawā Kar DaiN  
Mujhai YūN Apnī Ulfat Mai Mairai Mowlā Fanā Kar DaiN

JahāN Mai Ām Paighām-e-Shahai Ahmad Razā Kar DaiN  
Palat Kar Pīchai DaikHaiN Phir Sai Tajdīd-e-Wafā Kar DaiN

Nabī Sai Jo Ho Baigānā Ussai Dil Sai Judā Kar DaiN  
Pidar, Mādar, Birādar, Māl u Jān Unn Par Fidā Kar DaiN

Tabassum Sai Gumān Ghuzrāi Shab-e-Tārīk Par Din Kā  
Ziyā-e-Rukh Sai Dīwāroun Ko Roushan Āinā Kar DaiN

Kisī Ko Woh Hansātai HaiN Kisi Ko Woh Rulātai HaiN  
Woh YūNhi Āzmātai HaiN Woh Ab Tou Faislā Kar DaiN

Gil-e-Taibā Mai Mil JāouN GulouN Mai Mil Kai Khil JāouN  
Hayāt-e-Jāwidānī Sai Mujhai YūN Āshnā Kar DaiN

UnHaiN Manzūr Hai Jab Tak Yai Daur-e-Āzmāish Hai  
Na ChāHaiN Tou Abhī Woh Khatm Daur-e-Ibtilā Kar DaiN

Sag-e-Āwara-e-Sehra Sai Uktā Sī Gayī Dunyā  
Bachāou Ab Zamānai Ka Sagān-e-Mustafā Kar DaiN

Mujhai Kyā Fikr Ho **Akhtar** Mairai Yāwar HaiN Woh Yāwar  
Balāoun Ko Jo Mairī Khūd Giriftār-e-Balā Kar DaiN

## MUSTAFĀ'AI ZĀT-E-YAKTĀ ĀP HAIN

Mustafā'ai Zāt-e-Yaktā Āp HaiN  
Yak Nai Jis Ko Yak Banāyā Āp HaiN

Āp Jaisā Koī Ho Saktā Nahī  
Apnī Har Khūbī Mai Tanhā Āp HaiN

Āb-o-Gil Mai Nūr Kī Pehlī Kiran  
Jān-e-Ādam Jān-e-Hawwā Āp HaiN

Husn-e-Awwal Kī Namūd-e-AwwalīN  
Bazm-e-Ākhir Ka Ujālā Āp HaiN

Lā Makān Tak Jis Kī Phailī Roushnī  
Woh Chirāgh-e-Ālam-e-Āra Āp HaiN

Hai Nimak Jis Ka Khamīr Husn Mai  
Woh Malīh-e-Husn Āra Āp HaiN

Zaib-o-Zain-e-Khāk u Fakhr-e-KhākiyāN  
Zīnat-e-Arsh-e-Mu'allā Āp HaiN

Nāzish-e-Arsh u Waqār-e-Arshiyān  
Sāhib-e-Qausain-o-Adnā Āp HaiN

Āp Kī Tal'at Khūdā Ka Āinā  
Jis Mai Chamkai HAQQ Ka Jalwa Āp HaiN

Āp Kī Rūyat Hai Dīdār-e-Khūdā  
Jalwoh Gah-e-HAQQ Ta'ala Āp HaiN

Āp Ko Rabb Nai Kiyā Apnā Habīb  
Sāri Khalqat Kā Khulāsā Āp HaiN

Āp Kī Khātir Banā'ai Dou JahāN  
Apnī Khātir Jo Banāyā Āp HaiN

JāN Tuī JānāN Qarār-e-JāN Tuī  
Jān-e-JāN; Jān-e-Masīhā Āp HaiN

Paikar-e-Har Shai Mai Jān Ban Kai NihāN  
PardouN PardouN Mai Huwīda Āp HaiN

Āp Sai Khūd Āp Ka Sāil HuN Mai  
Jān-e-JāN Mairī Tamannā Āp HaiN

Āp Kī Tal'at Ko Daikhā JāN Dī  
Qabr Mai Pohanchā Tou Daikhā Āp HaiN

Bar Darat Āmad Gadā Bahr-e-Suwāl



Ho Bhalā **Akhtar** Ka Dātā Āp HaiN

## WAJH-E-NISHĀT-E-ZINDAGĪ RĀHAT-E-JĀN TUM HĪ TOU HO

Wajh-e-Nishāt-e-Zindagī Rāhat-e-JāN Tum Hī Tou Ho

Rūh-e-Rawān-e-Zindagī Jān-e-JahāN Tum Hī Tou Ho

Tum Jo Na Thai Tou Kuch Na Thā Tum Jo Na Ho Tou Kuch Na  
Ho

Jān-e-JahāN Tum Hī Tou Ho Jān-e-Janān Tum Hī Tou Hu

Tāj-e-Waqār-e-KhākiyāN Nāzish-e-Arsh-o-ArshiyāN

Fakhr-e-Zamīn-o-ĀsmāN Fakhr-e-Zamān Tum Hī Tou Ho

Kis Sai KarūN Bayān-e-Gham Koun Sunai Fughān-e-Gham

PāouN KahāN Amān-e-Gham Amn-o-Amān Tum Hī Tou Ho

Rūh-e-Rawān-e-Zindagī Tāb-o-Tawān-e-Zindagī

Amn-o-Amān-e-Zindagī Shāh-e-ShahāN Tum Hī Tou Ho

Tum Hu Chirāgh-e-Zindagī Tum Ho JahāN Kī Roushnī

Mehr-o-Māh-o-Nujūm Mai Jalwah KināN Tum Hī Tou Ho

Tum Sai Jahān-e-Rang-o-Bū Tum Ho Chaman Kī Ābrū

Jān-e-Bahār-e-GulsitāN Sarw-e-Chamān Tum Hī Tou Ho

Tum Ho Qawwām-e-Zindagī Tum Sai Hai Zindagī Banī  
Tum Sai Kahāi Hai Zindagī Rūh-e-RawāN Tum Hī Tou Ho

Asl-e-Shajar Mai Ho Tum Hī Nakhl-o-Thamar Mai Ho Tum Hī  
Inn Mai AyāN Tum Hī Tou Ho Inn Mai NumāN Tum Hī Tou  
Ho

Tum Ho Numūd-e-AwwalīN Sham'e Abad Bhī Ho Tum Hī  
Shāh-e-Zaman YahaN WahaN Sikka NishāN Tum Hī Tou Ho

**Akhtar** Kī Hai Majāl Kyā Mahshar Mai Sab HaiN Dam Bakhūd  
Sab Kī Nazar Tum Hī Pai Hai Sab Kī ZubāN Tum Hī Tou Ho

## KĀSH GUMBAD-E-KHAZRĀ DAIKHNAI KO MIL JĀTĀ

Dāgh-e-Furqat-e-Taibā Qalb-e-Muzmahil Jātā  
Kāsh Gumbad-e-Khazrā Daikhnai Ko Mil Jātā

Maira Dam Nikal Jātā Unn Kai Āstānai Par  
Unn Kai Āstānai Kī Khāk Mai Mil Jātā

Mairai Dil Sai Dhul Jātā Dāgh-e-Furqat-e-Taibā  
Taibā Mai Fanā Ho Kar Taibā Mai Hī Mil Jātā

Maut Lai Kai Ā Jātī Zindagī Madīne MaiN

Maut Sai Galay Mil Kar Zindagī MaiN Mil Jātā

Khuld Zār-e-Taibā Ka Iss Tarah Safar Hotā  
Pīchay Pīchay Sar Jātā Āgai Āgai Dil Jātā

Dil Pai Jab Kiran Parrtū Unn Kai Sabz Gumbad Kī  
Uss Kī Sabz Rungat Sai Bāgh Ban Kai Khil Jātā

Furqat-e-Madīnā Nai Woh Diye Mujhai Sadmai  
Kouh Par Agar Parrtai Kouh Bhī Tou Hil Jātā

Dil Mairā Bichā Hota Unn Kī Reh GuzārouN Mai  
Unn Kai Naqsh-e-Pā Sai YūN Mil Kai Mustaqill Jātā

Dil Pai Woh Qadam Rakhtai Naqsh-e-Pā Yai Dil Bantā  
Yā Tou Khāk-e-Pā Ban Kar Pā Sai Muttasil Jātā

Woh Khirām Farmātai Mairai Dīdah-o-Dil Par  
Dīdah Mai Fidā Karta Sadqai Mairā Dil Jātā

Chashm-e-Tar WahaN Behtī Dil Ka Mudda'ā Kehtī  
Āh Bā Adab Rehtī MouNh Mairā Sil Jātā

Dar Pai Dil Jhuka Hotā Izn Pā Kai Phir Barrhta  
Har Gunnah Yād Āta Dil Khajil Khajil Jātā

Mairai Dil Mai Bas Jātā Jalwāh Zār Taibā Ka  
Dāgh-e-Furqat-e-Taibā Phūl Ban Kai Khil Jātā

Unn Kai Dar Pai *Akhtar* Kī HasrataiN HoīN Pūrī  
Sā'il-e-Dar-e-Aqdas Kaysai Munfa'il Jātā

### SAB MADĪNE CHALAIN

Tum Chalo Ham ChalaiN Sab Madīne ChalaiN  
Jānib-e-Taibā Sab Kai Safīne ChalaiN

Maikasho! Āou Āou Madīne ChalaiN  
Bādā-e-Khuld Kai Jām Pīne ChalaiN

Jī Ga'ey Woh Madīne Mai Jo Marr Ga'ey  
Āou Ham Bhī WahaN Mar Kai Jīne ChalaiN

Zindagī Ab Sar-e-Zindagī Āgāī  
Ākhirī Waqt Hai Ab Madīne ChalaiN

Shauq-e-Taibā Nai Jis Dam Sahārā Diyā  
Chal Diye Ham Kahā Baikasī Nai ChalaiN

Tā'ir-e-JāN Madīne Ko Jab Urr Chalā

Zindagī Sai Kahā Zindagī Ne ChalaiN

Jān-e-Nou Rāh-e-JānāN Mai YūN Mil Gayee  
Ānkh Meechī Kahā BaiKhūdī Nai ChalaiN

Rāh-e-Taibā Mai Jab Nā TawāN Reh Ga'ey  
Dil Ko Kheencha Kahā Baikali Nai ChalaiN

Khāk-e-Taibā Mai Apni Jagah Ho Gayee  
Khūb Muzdā Sunāyā Khushi Nai ChalaiN

Bai Takalluf Shah-e-Dou JahāN Chal Diye  
Sādgī Sai Kahā Jab Kisī Nai ChalaiN

Aglai Pichlai Sabhi Khuld Mai Chal Diye  
Rouz-e-Mahshar Kahā Jab Nabī Nai ChalaiN

Unn Kī Shān-e-Karam Kī Kashish Daikhnā  
Kāsa Lai Kar Kahā Khusrawī Nai ChalaiN

**Akhtar**-e-Khasta Bhī Khuld Mai Chal Diyā  
Jab Sadā Dī Isai Murshidi Nai ChalaiN

## WOH UBLĀ CHASHMA SHARBAT KĀ

Lab-e-Kawthar Hai Maila Tishna Kāmān-e-Muhabbat Kā  
Woh Ublā Dast-e-Sāqi Sai Woh Ubla Chashma Sharbat Kā

Yai Ālam Ambiyā Par Unn Kai Sarwar Kī Ināyat Kā  
Jisai Daikho Liyea Jātā Hai Parwāna Shafā'at Kā

Pilā Dai Apnī NazrouN Sai Chalaktā Jām Rūyat Kā  
Shah-e-Kousar Tarahhum Tishna Jātā Hai Ziyārat Kā

Wohī Jo Rehmat ul Lil Ālamīn HaiN Jān-e-Ālam HaiN  
Barra Bhai'ee Kahāi Unn Ko Koī Andha Basīrat Kā

Mah-o-Khurshīd-o-Anjum Mai Chamak Apnī Nahī Kuch Bhī  
Ujālā Hai Haqīqat Mai UnhīN Kī Pāk Tal'at Kā

Bhataktā YūN Phirrai Kab Tak Tumhāra **Akhtar**-e-Khasta  
Dikhā Dou Rāsta Iss Ko Khūdārā Shehr-e-Ulfat Kā

## HAMAI AB DAIKHNĀ HAI HAUSLA KHURSHĪD-E- MAHSHAR KĀ

Woh Bharhta Sāya-e-Rehmat Chalā Zulf-e-Mu'anbar Kā  
Hamai Ab Daikhna Hai Hausla Khurshīd-e-Mahshar Kā

Jo Bai Pardah Nazar Ā jaey Jalwah Ru'ey Anwar Kā  
Zarā Sa MouN Nikal Āye Abhī Khurshīd-e-Khāwar Kā

Shahe Kawthar Tarahhum Tishna-e-Dīdār Jātā Hai  
Nazar Ka Jām Dai Pardah Rukh-e-Pur Nūr Sai Sar Kā

Adab Gā'hīst Zair-e-Āsmān Az Arsh Nāzuk Tar  
YahāN Ātai HaiN YūN Arshī Kai Āwāza Nahī Par Kā

Hamārī Simt Woh Mehr-e-Madīna MeharbāN Āya  
Abhi Khul Jaiga Sab Hausla Khurshīd-e-Mahshar Kā

Chamak Saktā Hai Tou Chamkai Muqābil Unn Kī Tal'at Kai  
Hamai Bhī Daikhnā Hai Hausla Khurshīd-e-Mahshar Kā

RawāN Ho Salsabīl-e-Ishq-e-Sarwar Mairai Sīnai Mai  
Na Ho Phir Nār Ka Kuch Gham Na Darr Khurshīd-e-Mahshar Kā

Taira Zarra Woh Hai Jis Nai Khila'ai un Ginat Tāray  
Taira QatraH Woh Hai Jis Sai Milā Dhārā Samandar Kā

Batānā Tha Kai Pattar Unn Kai Zair-e-Pā Musakkhar Hai  
Banā Pattar Mai YūN Naqsh-e-Kaf-e-Pā Mairai Sarwar Kā

Woh Zāhir Kai Bhī Hākim HaiN Woh Bātin Kai Bhī SultāN  
HaiN

Nirālā Taūr-e-Sultāni Hai ShāhoN Kai Sikandar Kā

Yai Sun LaiN Sāya-e-Jism-e-Payyambar Dhundhnai Wālai  
Bashar Kī Shakal Mai Dīgar Hai Woh Paikar Payyambar Kā

Woh Zill-e-Zāt-e-RehmāN HaiN Nubūwat Kai Mah-e-TābāN  
Na Zill Ka Zil Kahīn Daikha Na Sāya Māh-o-Akhtar Kā



## GHAM-E-HASTĪ NAI HAMAIN KHŪN RULĀYĀ HOGĀ

Jab bhī Ham Nai Gham-e-JānāN Ko Bhulāyā Hogā  
Gham-e-Hastī Nai Hamai Khūn Rulāyā Hogā

Dāman-e-Dil Jo Sū-e-Yār Khinchā Jātā Hai  
Ho Na Ho Uss Nai Mujhai Āj Bulāyā Hogā

Ānkh Uthā Kar Tou Zarā Daikh Mairai Dil Kī Taraf  
Tairī YādouN Ka Chaman Dil Mai Sajāyā Hogā

Gardish-e-Daur Hamai Chairh Na Itnā Warna  
Apnāi NāloN Sai Abhī Hashr Uthāyā Hogā

Dūb Jaey Na KahīN Gham Mai Hamārāi Ālam  
Ham Jo Rou Daingai Tou Behtā Howā Daryā Hogā

Sochiye Kitnā HasīN Hogā Woh Lehza-e-Akhtar  
Sar BālaiN Pai Dam-e-Marg Woh Āya Hogā

## TAIRĀ ĀQA SHEHANSHĀH-E-KONAIN HAI

Har Nazar Kānp Uthaigī Mahshar Kai Din Khauf Sai Har Kalaija  
Dehal Jaigā  
Par Yai Nāz Unn Kai Bandai Kā DaikaiN gai Sab Thām Kar Unn  
Kā Dāman Machāl Jaigā

Mouj Katrā Kai Ham Sai Chalī Jaigī Rukh Mukhālīf Hawa Ka  
Badal Jaigā  
Jab Ishāra KaraiNgai Woh Nā Khūdā Apnā Bairā Bhanwar Sai  
Nikal Jaigā

YūN Tou Jītā HuN Hukm-e-Khūdā Sai Magar Mairai Dil Kī Hai  
Unn Ko Yaqīnan Khabar  
Hāsil-e-Zindagī Hogā Woh Din Mairā Unn Kai QadmouN Pai  
Jab Dam Nikal Jaigā

Rabbī Sallim Woh Farmānai Wālai Milai KyūN Satātai HaiN Ae  
Dil Tujhai Wuswasai  
Pul Sai GhuzrāiNgai Ham Wajd Kartai Hoey Koun Kehtā Hai  
PaouN Phisal Jaigā

**Akhtar-e-Khasta** KyūN Itna Baichain Hai Tairā Āqā Shehanshāh-  
e-Kunain Hai

Lau Lagā Tou Sahī Shāh-e-Loulāk Sai Gham Musarrat Kai Sānchai  
Mai Dhall Jaigā

## BASAD ADAB PA-E-TASLĪM SAR JHUKA'AI FALAK

Jhukai Na Bār-e-Sad IhsāN Sai KyūN Bana'ai Falak  
Tumhārai Zarrai Kai Par Tou Sitār Hā'ai Falak

Yai Khāk-e-Kūcha-e-JānāN Hai Jiss Kai Bousai Ko  
Na Jānai Kab Sai Tarastai HaiN Dīd Ha'ai Falak

Afw-o-Azmat-e-Khāk-e-Madīna Kyā Kahiyyea  
Isī Turāb Kai Sadqai Hai I'tadā'ai Falak

Yai Unn Kai Jalwai Kī ThīN GarmiyāN Shab-e-Asrā  
Na Lā'ai Tāb-e-Nazar Behkai Dīd Hā'ai Falak

Qadam Sai Unn Kai Sar-e-Arsh BijliyāN ChamkīN  
Kabhī Thai Band Kabhī Wā Thai Dīd Hā'ai Falak

Mai Kam Nasīb Bhī Tairī Galī Kā Kuttā HūN  
Nigāh-e-Lutf Idhar Ho Na YūN Sata'ai Falak

Yai Kis Kai Dar Sai Phirā Hai Tu Najdi-e-Be DīN  
Burā Ho Tairā Tairai Sar Pai Girr Hī Jai Falak

Jo Nām Lai Shah-e-Arsh-e-BarīN Kā To **Akhtar**  
Basad Adab Pa-e-Taslīm Sar Jhuka'ai Falak

## MUNĀJĀT KĪ RĀT

Āj Kī Rāt Ziyā'oN Kī Hai Bārāt Kī Rāt  
Fadl-e-Noushāh-e-Do Ālam Kai Bayānāt Kī Rāt

Shab-e-Me'rāj Woh Āuhā' Kai Ishārāt Kī Rāt  
Koun Samjha'ai Woh Kaisī Thī Munājāt Kī Rāt

Chāī Rehtī Hai KhayāloN Mai Tumhārī ZulfaiN  
Koī Mausam Ho YahāN Rehtī Hai Barsāt Kī Rāt

Rand Pītai HaiN Tairī Zulf Kai Sāey Mai Sadā  
Koī Mausam Ho Yahan Rehti Hai Barsāt Kī Rāt

Rukh-e-Tābān-e-Nabī Zulf-e-Mu'anbar Pai Fidā  
Rouz Tabindah Yai Mastī Bharī Barsāt Kī Rāt

Dil Ka Har Dāgh Chamaktā Hai Qamar Kī Sūrat  
Kitnī Roushan Hai Rukh-e-Shāh Kai Khayālāt Kī Rāt

Har Shab-e-Hijr Lagi Rehtī Hai AshkoN Kī Jharī  
Koī Mausam Ho YahāN Rehtī Hai Barsāt Kī Rāt

Jiss Kī Tanhāī Mai Woh Shamma'-e-Shabistānī Ho  
Rashk-e-Sad Bazm Hai Iss Rind-e-Kharābāt Kī Rāt

Bulbulai Bāgh-e-Madīna Ko Sunā Dai **Akhtar**  
Āj Kī Shab Hai FarishtouN Sai Mubāhāt Kī Rāt

### KABHĪ REHTAI WOH ISS GHAR MAI

Talātum Hai Yai Kaisā Ānso'ouN Kā Dīda-e-Tar Mai  
Yai Kaisī MoujaiN Āyī HaiN Tamannā Kai Samandar Mai

Hujūm-e-Shauq Kaisā Intaizār-e-Kū-e-Dilbar Mai  
Dil-e-Shaidā Samāta KyūN Nahī Ab Pehlu-o-Bar Mai

Tajassus KarwataiN KyūN Lai Raha Hai Qalb-e-Muztar Mai  
Madīna Sāmnai Hai Bass Abhī Pohanchā Mai Dam Bhar Mai

Yai BehsaiN Ho Rahī HaiN Mairai Dil Mai Pehlu-o-Bar Mai  
Kai DaikhaiN Koun Pohanchai Āgai Āgai Shehar-e-Dilbar Mai

Madīne Tak Pohanch Jātā KahāN Tāqat Thī Yai Par Mai  
Yai Sarwar Kā Karam Hai, Hai Jo Bulbul Bāgh-e-Sarwar Mai

Madīne Kī Woh Marg-e-JāNfizā gar Hai Muqaddar Mai

Amar Ho Jā'aingai Mar Kai Dayār Rūh-e-Parwar Mai

Jo Tū Ae Tā'ir-e-JāN Kām Laitā Kuch Bhī Himmat Sai  
Nazar Ban Kar Pohanch Jātāi Tajalli Gāh-e-Sarwar Mai

Ujālai Mai Gumai Hotai Tajalli Gāh-e-Sarwar Kai  
Nazar Sai Chup Kai Ham Rehtai Tajalli Gāh-e-Sarwar Mai

Na Rakhā Mujh Ko Taibā Kī Qafas Mai Iss Sitamgar Nai  
Sitam Kaisā Howā Bulbul Pai Yai Qaid Sitamgar Mai

Sitam Sai Apnāi Mitt Jaogai Tum Khūd Ae Sitamgāro  
Suno Ham Keh Rahai HaiN Bai Khatar Daur-e-Sitamgar Mai

GuzargāhoN Mai Unn Kī Mai Bichāta Dīda-o-Dil Ko  
Qadam Sai Naqsh Bantai Mairai Dil Mai Dīda-e-Tar Mai

Banātai Jalwah Gāh-e-Nāz Mairai Dīda-o-Dil Ko  
Kabhī Rehtai Woh Iss Ghar Mai Kabhī Rehtai Woh Uss Ghar Mai

Madīne Sai RahaiN Khūd Dūr Uss Ko Rouknai Wālai  
Madīne Mai Khūd **Akhtar** Hai Madīna Chashm-e-**Akhtar** Mai

## TAIRĪ CHUKHATT PAI JO SAR APNĀ JHUKĀ JĀTĀI HAIN

Tairī Chukhatt Pai Jo Sar Apnā Jhukā Jātāi HaiN  
Har Bulandī Ko Wohī Nīchā Dikhā Jātāi HaiN

Sarfarāzī-e-Ajal Unn Ko Milā Kartī Hai  
Nakhwat-e-Sar Jo Tairai Dar Pai Mitā Jātāi HaiN

Dūbai Rehtai HaiN Tairī Yād Mai Jo Shām-o-Sahar  
DūbtoN Ko Wohī Sāhil Sai Lagā Jātāi HaiN

Ae Masīhā Tairai Bīmār HaiN Aisai Bīmār  
JahāN Bhar Ka Dukh Dard Mitā Jātāi HaiN

Marrnai Wālai Rukh-e-Zaibā Pai Tairai Jān-e-JahāN  
Aish-e-Jāwed Kai Asrār Batā Jātāi HaiN

ĀsmāN Tujh Sai Utha'ai Na UthaiNgai Sun Lai  
Hijr Kai Sadmai Jo Ushshāq Uthā Jātāi HaiN

Zikr-e-Sarkār Bhī Kyā Āg Hai Jis Sai Sunnī  
Baithai Baithai Dil-e-Najdī Ko Jalā Jātāi HaiN

Jin Ko Shīrinī-e-Mīlād Sai Ghinn Ātī Hai  
Ānkh Kai Andhai UnhaiN Kawwā Khilā Jātāi HaiN

Dasht-e-Taibā Mai Nahī Kīl Ka Khatka **Akhtar**  
Nāzuk Andām Wahan Barhana Pā Jātāi HaiN

## UNN KAI DAR KĪ BHĪK ACHĪ

Bul Hawwas Sun Sīm u Zar Kī Bandagī Achī Nahī  
Unn Kai Dar Kī Bhīk Achī Sarwarī Achī Nahī

Sarwarī Kyā Chīz Hai Unn Kī Gadāi Kai Huzūr  
Unn Kai Dar Kī Bhīk Achī Sarwarī Achī Nahī

Unn Kī Chukhatt Chūm Kar Khūd Keh Rahī Hai Sarwarī  
Unn Kai Dar Kī Bhīk Achī Sarwarī Achī Nahī

Sarwarī Khūd Hai Bhikāran Bandagān-e-Shāh Kī  
Unn Kai Dar Kī Bhīk Achī Sarwarī Achī Nahī

Sarwarī Pā Kar Bhī Kehtai HaiN Gadāyān-e-Huzūr  
Unn Kai Dar Kī Bhīk Achī Sarwarī Achī Nahī

Tāj Khūd Rā Kāsa Kardah Goyad Ī Ja Tājwar  
Unn Kai Dar Kī Bhīk Achī Sarwarī Achī Nahī



Tāj Ko Kāsā Bana Kar Tājwar Kehtai HaiN YūN  
Unn Kai Dar Kī Bhīk Achī Sarwarī Achī Nahī

Mutī-e-Ā'zam Yakai Az Mardmān-e-Mustafā  
Uss Razā'ai Mustafā Sai Dushmanī Achī Nahī

Hujjatul Islām Ae Hāmid-e-Razā Baba-e-Man  
Tum Ko Bin Daikhai Hamārī Zindagī Achī Nahī

Khāk-e-Taibā Kī Talab Mai Khāk Ho Yai Zindagī  
Khāk-e-Taibā Achī Apnī Zindagī Achī Nahī

Ārozū Mandān-e-Gul KāntoN Sai Bachtai HaiN KahīN  
Khār-e-Taibā Sai Tairī Pehlo Tahī Achī Nahī

Dasht-e-Taibā Kai Fidā'ī Sai JināN Ka Tazkirā  
Jo Rulā Dai Khūn Aisī Dil Lagī Achī Nahī

Dasht-e-Taibā Chaurh Kar Mai Sair-e-Jannat Ko ChaloN  
Rehnai Dījiyea Sheikh Jī Dīwānagī Achī Nahī

Jo Junūn-e-Khuld Mai KawwouN Ko Dai Baithai Dharram  
Aisai Andhai Sheikh Jī Kī Pairwī Achī Nahī

Aql Cho pāyoN Ko Dai Baithai Hakīm-e-Thānawī

Mai Na Kehtā Tha Kai Sohbat Deo' Kī Achī Nahī

Yād-e-JānāN Mai Ma'āzAllah Hastī Kī Khabar

Yād-e-JānāN Mai Kisī Sai Āg'hī Achī Nahī

Shām-e-HijrāN Mai Hamai Hai Justujū Uss Mehar Kī

ChawdahwīN Kai Chānd Tairī Chāndnī Achī Nahī

Tauq-e-Tehzīb-e-Farangi Taurr Dālou Momino!

Tīrgī Anjām Hai Yai Roushnī Achī Nahī

Shākh-e-Gul Par Hī Banā'aingai Anādīl ĀshiyāN

Barq Sai Keh Dou Kai Ham Sai Zidd Terī Achī Nahī

Jo Piyā Ko Bhā'ai **Akhtar** Woh Suhāna Rāg Hai

Jis Sai Nā Khūsh HoN Piyā Woh Rāgnī Achī Nahī

## KUCH KARAIN APNĀI YĀR KĪ BĀTAIN

Kuch KaraiN Apnāi Yār Kī BātaiN  
Kuch Dil-e-Dāgh dār Kī BātaiN

Ham Tou Dil Apnā Dai Hī Baithai HaiN  
Ab Yai Kyā Ikhtiyār Kī BātaiN

Mai Bhī Ghuzrā HuN Daur-e-Ulfat Sai  
Mat Sunā Mujh Ko Pyār Kī BātaiN

Ahl-e-Dil Hi YahāN Nahī Koyī  
Kyā KaraiN Hāl-e-Zār Kī BātaiN

Pī Kai Jām-e-Muhabbat-e-JānāN  
Allah Allah Khumār Kī BātaiN

Mar Na Jāna Matā-e-Dunyā Par  
Sun Kai Tu Māldār Kī BātaiN

YūN Na Hotai Asīr-e-Zillat Tum  
Suntai Gar Hawshiyār Kī BātaiN

Har Gharī Wajd Mai Rahai **Akhtar**  
Kījiyea Uss Dayār Kī BātaiN

## CHASHM-E-ILTIFĀT

Jo Unn Kī Taraf Mairī Chashm-e-Iltaifāt Nahī  
Koī Yai Unn Sai Kahāi Chain Sārī Rāt Nahī

Bajuz Nigāh-e-Karam Kai Tou Kuch Nahī Māngā  
Bigartai KyūN Ho Bigarnai Kī Koī Bāt Nahī

Bohat HaiN Jīnai Kai Andāz Par Mairai Hamdam  
Mazah Na Ho Jo Khudī Ka Tou Kuch Hayāt Nahī

Bawaqt-e-Naza' Yā Lalchā Kai Daikhtā Kyā Hai  
Yai Dār-e-Fānī Hai Rāhī Issai Sabāt Nahī

Utthā Jo **Akhtar**-e-Khasta JahāN Sai Kyā Gham Hai  
Mujhai Bata'ao Azīzou! Kisai Mamāt Nahī

## QASSAM KHUDĀ KĪ SHAHĀ KĀMIYĀB HO JĀOUN

Tumhārai Dar Pai Jo Mai Bāriyāb Ho JāouN  
Qassam Khudā Kī Shahā Kāmiyāb Ho JāouN

Jo Pā'auN Bausa-e-Pā'-e-Huzūr Kyā Kehnā  
Mai Zarrah Shams-o-Qammar Kā Jawāb Ho JāouN

Mairī Haqīqat-e-Fānī Bhī Kuch Haqīqat Hai  
MarūN Tou Āj Khayāl Aur Khwāb Ho JāouN

JahāN Kai Qūs-e-Quzah Sai Faraib Khaye KyūN  
Mai Apnai Qalb-o-Nazar Kā Hijāb Ho JāouN

JahāN Kī Bighri Isī ĀstāN Pai Bantī Hai  
Mai KyūN Na Waqf-e-Dar-e-Ā Janāb Ho JāouN

Tumhārā Nām Liyā Hai Talātum-e-Gham Mai  
Mai Ab Tou Pār Risālat Ma'āb Ho JāouN

Yai Mairī Dūrī Badal Jai Qurb Sai **Akhtar**  
Agar Woh ChāhaiN Tou Mai Bāriyāb Ho JāouN

## LAB-E-JĀN BAKHSH KĀ SADQĀ DAI DOU

Lab-e-Jān Bakhsh Kā Sadqā Dai Dou  
Muzjdā-e-Aesh-e-Abad Jān-e-Masīhā Dai Dou

Gham-e-Hastī Kā Madāwā Mairai Moulā Dai Dou  
Bāda-e-Khās Ka Ek Jām Challaktā Dai Dou

Gharq Hotī Howī Nā'ou Ko Sahārā Dai Dou  
Mouj Tham Jāey Khūdārā Yai Ishārah Dai Dou

Ham Gunahgār Sahī Hazrat-e-RizwāN Laikin  
Unn Kai Bandai HaiN JināN Haqq Hai Hamāra Dai Dou

Tapish Mehr-e-Qiyāmat Ko SahaiN Ham Kaisai  
Apnai Dāman-e-Karam Ka Hamai Sāya Dai Dou

Bhūl Jai Jisai Pī Kai Gham-e-DourāN **Akhtar**  
Sāqi-e-Kowthar-o-Tasnīm Woh Sahbā Dai Dou

## APNAI DAR PAI JO BULĀOU TOU BOHAT ACHĀ HO

Apnai Dar Pai Jo Bulāou Tou Bohat Achā Ho  
Mairī Bighrī Jo Banāou Tou Bohot Achā Ho

Qaid-e-ShaitāN Sai Churāou Tou Bohat Achā Ho  
Mujh Ko Apnā Jo Banāou Tou Bohot Achā Ho

Gardish-e-Daur Nai Pāmāl Kiyā Mujh Ko Huzūr  
Apnai QadmoN Mai Sulāou Tou Bohot Achā Ho

YūN Tou Kehlātā HūN Bandā Mai Tumhāra Laikin  
Apnā Keh Kai Jo Bulāou Tou Bohot Achā Ho

Gham-e-Paiham Sai Yai Bastī Mairī WairāN Hoī  
Dil Mai Ab Khud Ko Basāou Tou Bohot Achā Ho

Kaif Uss Bāda-e-Gulnār Se Miltā Hī Nahī  
Apnī ĀnkhoN Sai Pilā'ou Tou Bohot Achā Ho

Tum Tou MurdoN Ko Jilā Daitai Ho Mairai Āqā  
Mairai Dil Ko Bhī Jilāou Tou Bohot Achā Ho

Jis Nai Sharmindah Kiyā Mehr-o-Māh-o-Anjum Ko  
Ek Jhalak Phir Woh Dikhāou Tou Bohot Achā Ho

Ro Chukā YūN Tou Mai AurouN Kai Liyea Khūb Magar  
Apnī Ulfat Mai Rulāou Tou Bohot Achā Ho

YūN Na **Akhtar** Ko Phirāou Mairai Moulā Dar Dar  
Apnī Chaukhat Pe Bithāou Tou Bohot Achā Ho

### DAR-E-JĀNĀN PAI FIDĀ'Ī KO AJAL ĀYĪ HO

Dar-e-JānāN Pai Fidā'ī Ko Ajal Āyī Ho  
Zindagī Ā Kai Janāzai Pai Tamāshā'ī Ho

Tairī Sūrat Jo Tasawwur Mai Utar Ayī Ho  
Phir Tou Khalwat Mai Ajjab Anjuman Ārā'ī Ho

Naik Sā'at Sai Ajal Aish-e-Abad Lā'ī Ho  
Dar-e-JānāN Pai Koī Mehw-e-JabīN Sā'ī Ho

Sang-e-Dar Par Tairai YūN Nāsiya Farsā'ī Ho  
Khūd Ko Bholā Huwā Jānā Tairā Shaidā'ī Ho

Khūd Ba Khūd Khuld Wahan Khinch Kai Chalī Āyī Ho  
Dasht-e-Taibā Mai JahāN Bādiya Paimā'ī Ho

Mowsam-e-Me Ho Woh Gaisū Kī Ghattā Chā'ī Ho



Chashm-e-MaigūN Sai Pī'aiN Jalsā-e-Sahbā'ī Ho

Chāndni Rāt Mai Phir Me Kā Woh Ek Daur Chale  
Bazm-e-Aflāk Ko Bhī Hasrat-e-Me Āyī Ho

Unn Kai Dīwāne Khulī Bāt KahāN Karte HaiN  
Bāt Samjhe Woh Jo Sāhib-e-Dānā'ī Ho

Mehr-e-Khāwar Pai Jamā'e Nahī Jamtī NazraiN  
Woh Agar Jalwā KaraiN Koun Tamāshā'ī Ho

Dasht-e-Taibā Mai ChalūN Chal Kai GiroN Girr Kai ChalūN  
Nātawānī Mairī Sad Rashk-e-Tuwānā'ī Ho

Gul Ho Jab **Akhtar**-e-Khasta Ka Chirāgh-e-Hastī  
Uss Kī ĀnkhoN Mai Tairā Jalwā-e-Zaibā'ī Ho

## ZAHE AZMAT-O-IFTIKHĀR-E-MADĪNA

Woh Chāṭī Ghatta Bādah Bār-e-Madīna  
Piye Jhūm Kar JāN Nisār-e-Madīna

Woh Chamkā Woh Chamkā Minār-e-Madīna  
Qarīb Ā rahā Hai Dayār-e-Madīna

Nahā LaiN Gunahgār Abr-e-Karam Mai  
Utha Daikhiye Woh Ghubār-e-Madīna

Khudā Yād Farmā'e Sougand-e-Taibā  
Zahe Azmat-o-Iftikhār-e-Madīna

Agar Daikhe RizwāN Chaman Zār-e-Madīna  
Kahāi Daikh Kar YūN Woh Khār-e-Madīna

Madīne Kai Kānte Bhī Sad Raskh-e-Gul HaiN  
Ajab Rung Par Hai Bahār-e-Madīna

Nahī Jajtī Jannat Bhī NazaroN Mai Unkī  
JinhaiN Bhā Gyā Khār Zār-e-Madīna

Mairī Jān Sai Bhī Woh Nazdīk Tar HaiN  
Woh Moulā'e Har Bai Qarār-e-Madīna

KarūN Kyā Fikr Mai Gham-e-Zindagī Kī  
Mai HūN Bandā-e-Gham Gusār-e-Madīna

Chalā Daur Sāghar Ma-e-Nāb Chalkī  
Rahe Tishnā KyūN Bādah Khuwār-e-Madīna

Chalā Koun Khushbū Lutātā Kai Ab Tak  
Hai Mehkī Hoī Reh Guzār-e-Madīna

Sehar Din Hai Aur Shām-e-Taibā Sehar Hai  
Anokhe HaiN Lail-o-Nahār-e-Madīna

Bulā **Akhtar**-e-Khasta Hāl Ko Dar Par  
Mai Sadqai Tairai Sheharyār Madīna

## NĀ'RA-E-RISĀLAT

Sadr-e-Bazm-e-Kasrat Yā Rasūl Allah  
Rāzdār-e-Wahdat Yā Rasūl Allah  
Har JahāN Kī Rahmat Yā Rasūl Allah  
BehtarīN Khalqat Yā Rasūl Allah

Nā'ra-e-Risālat - Yā Rasūl Allah  
Mehw-e-Khwāb-e-Ghaflat Yā Rasūl Allah  
Ho Gaī Hai Ummat Yā Rasūl Allah  
Soyā Bakht-e-Millat Yā Rasūl Allah  
Kījiye Ināyat Yā Rasūl Allah

Nā'ra-e-Risālat - Yā Rasūl Allah

Sāhib-e-Hidāyat Yā Rasūl Allah  
Chāya Abr-e-Zulmat Yā Rasūl Allah  
NātawāN Hai Ummat Yā Rasūl Allah  
Kījiye Himāyat Yā Rasūl Allah

Nā'ra-e-Risālat - Yā Rasūl Allah

Dar Pai-e-Sharārat Yā Rasūl Allah  
Kufr Kī Jamā'at Yā Rasūl Allah  
NatawāN Hai Ummat Yā Rasūl Allah  
Kījiye Himāyat Yā Rasūl Allah

Nā'ra-e-Risālat - Yā Rasūl Allah

Mālik-e-Shafā'at Yā Rasūl Allah  
BaikasoN Kī Tāqat Yā Rasūl Allah  
Maizbān-e-Ummat Yā Rasūl Allah  
Aik Jām-e-Sharbat Yā Rasūl Allah

Nā'ra-e-Risālat - Yā Rasūl Allah

Āp Kī Itā'at Yā Rasūl Allah  
Woh Khudā Kī Tā'at Yā Rasūl Allah  
Jis Ko Ho Basīrat Yā Rasūl Allah  
Daikho Shān-e-Qurbat Yā Rasūl Allah

Nā'ra-e-Risālat - Yā Rasūl Allah

Dīd Kai HoN Tālib Jab Khudā Sai Mūsā  
Unn Sai Lan Tarānī Keh Dai Rab Tumhārā  
Par Tumhārai Rab Sai Tum Ko Maire Moulā  
Hai Payām-e-Was'lat Yā Rasūl Allah

Nā'ra-e-Risālat - Yā Rasūl Allah

Karnā Tha Khudā Ko Ham Pai Āshikārā  
Ākhrī Nabī Hai Uss Ko Sab Sai Pyārā  
Koī Bhī Nabī Ho Pichlī UmmatoN Kā  
Tum Ko Sab Pai Sab'bat Yā Rasūl Allah

Nā'ra-e-Risālat - Yā Rasūl Allah

Tum Ko Jo Batā'e Apne Jaisā InsāN  
Kūr Chashm Hai Woh Dou JahāN Kai Sultān  
Deo Ka Hai Bandā Woh Adū-e-RehmāN  
Jis Ko Tum Sai Nafrat Yā Rasūl Allah

Nā'ra-e-Risālat - Yā Rasūl Allah

Tum Ho Nūr-e-YazdāN Sham'e Bazm-e-ImkāN  
Tum Ho Wajh-e-Har Shai Dahar Kī Rag-e-JāN  
Tum Sai Kouh-o-Sehrā Tum Sai Yai GulistāN  
Tum Baqā-e-Khalqat Yā Rasūl Allah

Nā'ra-e-Risālat - Yā Rasūl Allah

Dehr Mai Hai Kyā Shai Jo Tum Sai NihāN Hai  
Tum Par Hāl-e-**Akhtar** Bil YaqīN Ayān Hai  
Bas Mairī Khamushī Hī Mairī ZubāN Hai  
Kyā KarūN Shikāyat Yā Rasūl Allah

## MAUT BEHTAR HAI AISE JĪNE SAI

Dūr Ae Dil Rahe Madīne Sai  
Maut Behtar Hai Aise Jīne Sai

Unn Sai Mairā Salām Keh Dainā  
Jā Kai Tū Ae Sabā Qarīne Sai

Har Gul-e-GulsitāN Mu'attar Hai  
Jān-e-Gulzār Kai Pasīne Sai

YūN Chamakte HaiN Zarrai Taibā Kai  
Jaise Bikhre Huwe Nagīne Sai

Zikr-e-Sarkār Karte HaiN Momin  
Koī Mar Jaey Jal Kai Kīne Sai

Bārgāh-e-Khudā Mai Kyā Pohanche  
Girr Gyā Jo Nabī Kai Zīne Sai

Pī Jiye Chashm-e-Nāz Sai Unn Kī  
Maikasho Kā Bhalā Hai Pīne Sai

Uss Tajalli Kai Sāmnai **Akhtar**  
Gul Ko Āne Lagai Pasīnai Sai

## SABĀ YAI KAISĪ CHALĪ ĀJ DASHT-E-BAT'HĀ SAI

Sabā Yai Kaisī Chalī Āj Dasht-e-Bat'hā Sai  
Umang Shauq Kī Uthtī Hai Qalb-e-Murdah Sai

Na Bāt Mujh Sai Gul-e-Khuld Kī Kar Ae Zāhid  
Kai Mairā Dil Hai Nigār Khār Zār-e-Taibā Sai

Ye Bāt Mujh Sai Mairai Dil Kī Keh Gyā Zāhid  
Bahār-e-Khuld-e-BarīN Hai Bahār-e-Taibā Sai

Ye Kis Ke Dam Sai Milī Hai JahāN Ko Tābānī  
Mah-o-Nujūm HaiN Roushan Minār-e-Taibā Sai

Fidā'iyōN Ko Ye Zidd Kiyā Ke Pardā Uth Jāey  
Hazār Jalwai NumāyāN Hijāb-e-Āqā Sai

Jo HaiN Marīz-e-Muhabbat YahāN Chalai ĀyaiN  
Sadā Yai Ātī Hai Sun Lou Mazār-e-Moulā Sai

Kinārā Ho Gyā Paidā Usī Jagah Fouran  
Kabhī Jo Ham Nai Pukārā Mayān-e-Daryā Sai

Na Faiz Rāh-e-Muhabbat Mai Tū Nai Kuch Pāyā  
Kinārā KyūN Nahī Kartā Tu Ahle Dunyā Sai



Pas-e-Mamāt Na Badnām Ho Tairā **Akhtar**  
Ilāhī Iss Ko Bachā Lainā Ta'an-e-A'adā Sai

## SADQAI JĀŪN MAI ANĪS SHAB-E-TANHĀ'Ī KAI

Mairī Khalwat Mai Mazai Anjuman Ārā'ī Ke  
Sadqai JāouN Mai Anīs Shab-e-Tanhā'ī Ke

Unn Kai Sadqai Mai Milā Moul Anoukhā Mujh Ko  
Ho Gai DonoN JahāN Āp Kai Shaidā'ī Kai

Sar Hai Sajdai Mai Khayāl-e-Rukh-e-JānāN Dil Mai  
Ham Ko Ātai HaiN Mazai Nāsiya Farsā'ī Kai

Sajdah Bai Ulfat-e-Sarkār 'Abas Ae Najdī  
Muhr-e-La'nat HaiN Yai Sab Dāgh JabīN Sā'ī Kai

Dasht-e-Taibā Mai Gumā Dai Mujhai Ae Joush-e-JunūN  
Khūb Lenai Dai Mazai Bādiya Paimā'ī Kai

Woh Rag-e-JāN-e-Do Ālam HaiN Barai Bhā'ī Nahī  
HaiN Yai Sab Phandai Burai Tairai Barai Bhā'ī Kai

Mai HūN Bulbul-e-Bustān-e-Madīna **Akhtar**  
Hawslai Mujh Ko Nahī Qāfiya Ārā'ī Ke

## MADĪNA ĀNAI WĀLA HAI

Sambhal Ja Ae Dil-e-Muztar Madīna Ānai Wālā Hai  
Lutā Ae Chashm-e-Tar Gouhar Madīna Ānai Wālā Hai

Qadam Ban Jaey Mairā Sar Madīna Ānai Wālā Hai  
BichūN Rah Mai Nazar Ban Kar Madīna Ānai Wālā Hai

Jo Daikhai Unn Kā Naqsh-e-Pā Khudā Sai Woh Nazar MāngūN  
Chirāgh-e-Dil ChalūN Lai Kar Madīna Ānai Wālā Hai

Karam Un Kā Chalā YūN Dil Sai Kehtā Rāh-e-Taibā Mai  
Dil-e-Muztar Tassalli Kar Madīna Ānai Wālā Hai

Nichāwarr HaiN Madīne Kī Yai Maira Dil Mairī ĀnkHaiN  
Nichāwarr HūN Madīna Par Madīna Ānai Wālā Hai

Ilāhī Mai Talabgār-e-Fanā HūN Khāk-e-Taibā Mai  
Ilāhī Kar Nisār-e-Dar Madīna Ānai Wālā Hai

Madīne Ko Chalā Mai Bai Nayāz-e-Rehbar-e-Manzil  
Rah-e-Taibā Hai Khūd Rehbar Madīna Ānai Wālā Hai

Mujhai Khenchai Liyea Jātā Hai Shauq-e-Kūcha-e-JānāN  
Kinchā Jātā HūN Mai Yaksar Madīna Ānai Wālā Hai

Woh Chamkā Gumbad-e-Khazrāh Woh Shehr-e-Pur Ziyā Āyā  
Dhalai Ab Nūr Mai Paikar Madīna Ānai Wālā Hai

JahāN Sai Bai Khabar Ho Kar Chalo Khuld-e-Madīna Mai  
Chalou Ab Hosh Kī Pī Kar Madīna Ānai Wālā Hai

Madīne Mai Khulai Bāb-e-Hayāt-e-Nou ba traz-e-Nou  
Badal Dālo Kuhan Daftar Madīna Ānai Wālā Hai

Zarā Ae Markab-e-Umr-e-Rawān Chal Barq Kī Sūrat  
Dikhā Parwāz Kai Jouhar Madīna Ānai Wālā Hai

Talabgār-e-Madīna Tak Madīna Khūd Hī Ā Jaey  
Tu Dunyā Sai Kinārah Kar Madīna Ānai Wālā Hai

Madīna Ā Gyā Ab Dair Kyā Hai Sirf Itnī Sī  
Tū Khālī Kar Ye Dil Kā Ghar Madīna Ānai Wālā Hai

Falak Shayad Zamīn Par Reh Gyā Khāk-e-Guzar Ban Kar  
Bichai HaiN Rāh Mai Akhtar Madīna Ānai Wālā Hai

Fizā'eN Mehkī Mehkī HaiN Hawā'eN Bhīnī Bhīnī HaiN  
Basī Hai Kaisī Mushk-e-Tar Madīna Ānai Wālā Hai

Qamar Āyā Hai Shayad Unn Kai TalwoN Kī Ziyā Laine

Bichā Hai Chānd Kā Bistar Madīna Ānai Wālā Hai

Muhammad Kai Gadā Kuch Farsh Wālai Hī Nahī Daikho  
Woh Āta Hai Shah-e-Khāwar Madīna Ānai Wālā Hai

Gubār-e-Rāh-e-Anwar Kis Qadar Pur Nūr Hai **Akhtar**  
Tanī Hai Nūr Kī Chādar Madīna Ānai Wālā Hai

### BĀDA-E-ISHQ-E-MUSTAFĀ

Pī Ke Jo Mast Ho Gayā Bāda-e-Ishq-e-Mustafā  
Uss Kī Khudāī Ho Gaī Aur Woh Khudā Kā Ho Gayā

Keh Diyā Qāsimun Anā DonoN JahāN Kai Shāh Nai  
Yā'ni Dar-e-Huzūr Pai Bar'ti Hai Ni'mat-e-Khudā

Arsa-e-Hashr Mai Khulī Unn Kī Woh Zulf-e-AmbarīN  
Mīnh Woh Jhūm Kar Girā Chāī Woh Daikhiye Ghatā

Gardish-e-Chashm-e-Nāz Mai Sadqai Tairai Ye Keh Tou Dai  
Lai Chalo iss Ko Khuld Mai Yai Tou Hamāra Ho Gayā

## SARKĀR-E-DOU ĀLAM KĪ MUHABBAT

NihāN Jiss Dīl Mai Sarkār-e-Do Ālam Kī Muhabbat Hai  
Woh Khalwat Khāna-e-Moulā Hai Woh Dīl Rashk-e-Jannat Hai

Khalā'iq Par Huī Roushan Azal Sai Ye Haqīqat Hai  
Do Ālam Mai Tumhārī Saltanat Hai Bādshāhat Hai

Khudā Nai Yād Farmā'ī Qassam Khāk-e-Kaf-e-Pā Kī  
Huwā Ma'lūm Taibā Kī Do Ālam Par Fazīlat Hai

Siwā'e Mairai Āqā Kai Sabhī Kai Rishtai HaiN Fānī  
Woh Qismat Kā Sikandar Hai Jisai Āqā Sai Nisbat Hai

Yahī Kehtī Hai RindoN Sai Nigāh-e-Mast Sāqī Kī  
Dar-e-Maikhāna Wā Hai MaikashoN Kī Ām Da'awat Hai

Gham-e-Shāh-e-Danā Mai Marnai Wālā Tairā Kyā Kehnā  
Tujhai LĀ TAH'ZANŪ Kī Tairai Moulā Sai Bashārat Hai

Utthai Shaur-e-Mubārakbād Unn Sai Jā Milā **Akhtar**  
Gham-e-JānāN Mai Kis Darja HasīN Anjām-e-Furqat Hai

## MAST-E-MA-E-ALAST

Mast-e-Ma-e-Alast Hai Woh Bādshāh-e-Waqt Hai  
Banda-e-Dar Jo Hai Taira Woh Bai Niyāz-e-Bakht Hai  
Sallai Alā Muhammadin Sallai Alā Muhammadin

Unn Kī Gadāī Kai Tufail Ham Ko Milī Sikandarī  
Rang Ye Lāī Bandagī Auj Pai Apnā Bakht Hai  
Sallai Alā Muhammadin Sallai Alā Muhammadin

Gardish-e-Daur Yā Nabī WairāN Dil Ko Kar Gaī  
Tāb Na Mujh Mai Ab Rahī Dil Mairā Lakht Lakht Hai  
Sallai Alā Muhammadin Sallai Alā Muhammadin

Ghuncha-e-Dil Khilāiye Jalwa-e-Rukh Dikhāiye  
Jām-e-Nazar Pilāiye Tishnagī Mujh Ko Sakht Hai  
Sallai Alā Muhammadin Sallai Alā Muhammadin

**Akhtar**-e-Khasta Taibā Ko Sab Chalai Tum Bhī Ab Chalo  
Jazb Sai Dil Kai Kām Lo Utho Kai Waqt-e-Raft Hai  
Sallai Alā Muhammadin Sallai Alā Muhammadin

## JĀN-E-BAHĀRĀN

Shehanshah-e-Do Ālam Kā Karam Hai  
Mairai Dil Ko Mayyassar Unn Ka Gham Hai

YahīN Rehtai HaiN Woh Jān-e-BahārāN  
Yai Dunyā Kī Rashk-e-Sad Iram Hai

Bhalā Da'wai HaiN Unn Sai Hamsarī Kai  
Sar-e-Arsh-e-BarīN Jin Kā Qadam Hai

Yai Darbār-e-Nabī Hai Jis Kai Āgai  
Na Jānai Arsh-e-Āzam Kab Sai Kham Hai

Tars Khāo Mairī Tishna Labī Par  
Mairī Piyās Aur Ik Jām! Kam Hai

Dil-e-Baitāb Ko Behlā'ūN Kaisāi  
Barrhaigī Aur Bai Tābī Sitam Hai

YahāN Qābū Mai Rakh Dil Ko **Akhtar**  
Yai Darbār-e-Shah-e-Umam Hai

## TĀRON KĪ ANJUMAN MAI YE BĀT HO RAHĪ HAI

TāroN Kī Anjuman Mai Ye Bāt Ho Rahī Hai  
Markaz TajalliyoN Kā Khāk Dar-e-Nabī Hai

Zarrai Ye Keh Rahai HaiN Iss Nūr Kai Qadam Sai  
Ye Āb-o-Tāb Lai Kar Ham Nai JahāN Ko Dī Hai

Yaktā HaiN Jis Tarah Woh Hai Unn Ka Gham Bhī Yaktā  
Khush HūN Kai Mujh Ko Doulat-e-Anmoul Mil Gaī Hai

Phir KyūN KahūN PareshāN Ho Kar Baqawl-e-Shakhsai  
Yaktā Kai Gham Mai Ab Bhī Bai Kaif Zindagī Hai



## AIK BIJLĪ CHAMAK RAHĪ HAI

Wohī Tabassum Wohī Tarrannum Wohī Nazākat Wohī Latāfat  
Wohī HaiN Duzdīdah Sī NighāhaiN Kai Jis Sai Shaukhī Tapak  
Rahī Hai

GulloN Kī Khushbo Mehak Rahī Hai DiloN Kī Kaliyān Chatak  
Rahī HaiN  
NighāhaiN Utth Utth Kai Jhuk Rahī HaiN Kai Aik Bijlī Chamak  
Rahī Hai

Yai Mujh Sai Kehṭī Hai Dil Kī Dharrkan Kai Dast-e-Sāqī Sai Jām  
Lai Lai  
Woh Dour Sāghar Kā Chal Rahā Hai Sharāb-e-RangīN Chalak  
Rahī Hai

Yai MaiN nai Mānā Hasīn-o-Dilkash SamāN Yai Mastī Bharā Hai  
Laikin  
Khushī Mai Hā'il Hai Fikr-e-Fardā Mujhai Ye Mastī Khatak Rahī  
Hai

Na Jānai Kitmai Faraib Khā'ey Rāh-e-Ulfat Mai Ham Ne **Akhtar**  
Par Apnī Mat Ko Bhī Kyā KaraiN Ham Faraib Khā Kar Behak  
Rahī Hai

## AE NASĪM-E-KŪ-E-JĀNĀN

Tairai Dāman-e-Karam Mai Jisai Nīnd Ā Gaī Hai  
Jo Fanā Na Hogī Aisī Ussai Zindagī Milī Hai

Mujhai Kyā Parī Kissī Sai KarūN Arz Mudda'ā Mai  
Mairī Lo Tou Buss Unhī Kai Dar-e-Jūd Sai Lagī Hai

Woh Jahān Bhar Kai Dātā Mujhai Phair Daingai Khālī  
Mairī Taubah Ae Khudā! Yai Mairai Nafs Kī Badī Hai

Jo Pā'ey Sawāl Āye Mujhai Daikh Kar Ye Bolai  
Isai Chain Sai Sulā'o Kai Ye Bandā-e-Nabī Hai

Mai MarūN Tou Mairai Moulā Ye Malāikā Sai Keh DaiN  
Koyī Iss Ko Mat Jagānā Abhi Ānkh Lag Gaī Hai

Mai Gunnahgār HūN Aur Barrai MartaboN Kī Khwāhish  
Tu Magar Karīm Hai Khū Tairī Bandā Parwarī Hai

Tairī Yād Thapki Dai Kar Mujhai Ab Shahā Sulā Dai  
Mujhai Jāgtai Hu'ey YūN Barrī Dair Ho Gaī Hai

Ae Nasīm-e-Kū'ey JānāN Zarā Soo-e-Bad NasībāN  
Chālī Ā Khulī Hai Tujh Pai Jo Hamārī Bai Kasī Hai

Tairā Dil Shikasta **Akhtar** Isī Intizār Mai Hai  
Kai Abhī Navīd-e-Waslat Tairai Dar Sai Ā Rahī Hai

## FURQAT-E-TAIBĀ KĪ WEHSHAT DIL SAI JĀ'EY KHAIR SAI

Furqat-e-Taibā Kī Wehshat Dil Sai Jā'ey Khair Sai  
Mai Madīne Ko ChalūN Woh Din Phir Āye Khair Sai

Dil MaiN Hasrat Koyī Bāqī Reh Na Jā'ey Khair Sai  
Rāh-e-Taibā MaiN Mujhai YūN Maut Āye Khair Sai

Mairai Din Phir Jā'ey Yā Rab! Shab Woh Āye Khair Sai  
Dil Mai Jab Māh-e-Madīnah Ghar Bana'ey Khair Sai

Rāt Mairī Din Banai Unn Kī Liqā'e Khair Sai  
Qabr Mai Jab Unn Kī Tal'at Jagmagā'e Khair Sai

HaiN Ghanī Kai Dar Pai Ham Bistar Jama'e Khair Sai  
Khair Kai Tālib KahāN Jā'aingai Jā'ey Khair Sai

Woh Khirām-e-Nāz Farma'eN Jo Pā'e Khair Sai  
Kyā BayāN Woh Zindagī Ho Dil Jo Pā'e Khair Sai

Mar Kai Bhī Dil Sai Na Jā'ey Ulfat-e-Bāgh-e-Nabī  
Khuld Mai Bhī Bāgh-e-JānāN Yād Āye Khair Sai

Ranj-o-Gham Ho Bai NishāN Āye Bahār-e-Bai KhizāN  
Mairai Dil Mai Bāgh-e-JānāN Kī Hawā'e Khair Sai

Iss Taraf Bhī Do Qadam Jalwe Khirām-e-Nāz Kai  
Reh Guzar Mai Ham Bhī HaiN ĀnkhaiN Bichā'e Khair Sai

Intizār Unn Sai Kahe Hai ba zubān-e-Chashm-e-Nam  
Kab Madīne Mai ChalūN Kab Tū Bulā'e Khair Sai

Shām-e-Tanhāī Banai Rashk-e-HazārāN Anjuman  
Yād-e-JānāN Dil Mai YūN DhūmaiN Machā'e Khair Sai

Furqat-e-Taibā Kai HāthoN Jītai Jī Murdah Huey  
Maut Yā Rab Ham Ko Taibā Mai Jilā'e Khair Sai

Ho Mujhai Sair-e-Gulistān-e-Madīna YūN Nasīb  
Mai BahāroN Mai ChalūN Khud Ko Gumā'e Khair Sai

Zindabād Ae Ārzū-e-Bāgh-e-Taibā Zindabād  
Tairai Dam Sai HaiN Zamānai Kai Satā'e Khair Sai

NajdīyoN Kī Chīrah Dastī Yā Ilāhī! Tā ba kai  
Ye Balā'e Najdīya Taibā Sai Jā'ey Khair Sai

Jhānk Lou ĀnkhoN Mai Unn Kī Hasrat-e-Taibā Liyea  
Zā'ir-e-Taibā Ziyā'e Taibā Lā'ai Khair Sai

Hai Ye Taibā Ka Payām Tālib-e-Aesh-e-Dawām  
Jannat-e-Taibā Mai Ā Hastī Mitā'e Khair Sai

Sang-e-Dar se Ā Milai Taibā Mai Ab Tou Ja Milai  
Ā Gaye Dar Pai Taire; Taire Bulā'e Khair Sai

Gosh bar Āwāz HoN Qudsī Bhī Uss Kai Gīt Par  
Bāgh-e-Taibā Mai Jab **Akhtar** Gungunā'e Khair Sai

## SĀMĀN-E-ISHRAT KĪJIYE

Apne RindōN Kī Ziyāfat Kījiye  
Jām-e-Nazzārah Ināyat Kījiye

Sāqī-e-Kowthar Duhā'ī Āp Kī  
Soukhtā JānoN Par Rehmat Kījiye

Dījiye Mairī Muhabbat Ko Hawā  
Iss Taraf Chashm-e-Muhabbat Kījiye

Qaid-e-Gham Mai Khush RahūN Mai Umar Bhar  
YūN Giriftār-e-Muhabbat Kījiye

Khūd Ko Bhūla'ūN Āp Kī Ulfat MaiN, MaiN  
Mujh Ko YūN Mad'haush-e-Ulfat Kījiye

Kījiye Apnā Mahaz Apnā Mujhai  
Qat'a Mairī Sab Sai Nisbat Kījiye

Da'fa Ho Taibā Sai Yai Najdī Balā  
Yā Rasūl Allah (SallAllahu Ta'ala Alaika wa Sallam) Ujlat Kījiye

Māng Lījiye Khāk-e-Taibā Mai Jagah  
Khāk Mai Sāmān-e-Ishrat Kījiye

Unn Pai Marnā Hai Dawām-e-Zindagī  
Maut Sai Phir Kaisāi Nafrat Kījiye

Zindagī Hai Sadd-e-Rāh-e-DoustāN  
Kis Liyea Jīney Kī Hassrat Kījiye

Unn Pai Marr Jānai Kī Rakhiye Ārzū  
YūN Sadā Jīnai Kī Sūrat Kījiye

ZulmatoN Mai Roushnī Kai Wāstai  
Dāgh-e-Sīna Kī Hifāzat Kījiye

Ātish-e-Douzakh Bujhānai Kai Liye  
Taiz Tar Nār-e-Muhabbat Kījiye

Taiz Kījiye Sīna-e-Najdī Kī Āg  
Zikr-e-Āyat-e-Wilādat Kījiye

Kījiye Yād-e-Khātīm al-Ambiyā  
Khatm YūN Har Ranj-o-Kulfat Kījiye

Tai Ho Nām-e-Pāk Par Mairī Kitāb  
Yai Karam Khatm-e-Risālat Kījiye

Jud Bi waslin Dāiman Yā Sayyidī  
Khatm Ab Ye Daur-e-Furqat Kījiye

Intizār-e-Jān-e-JāN Hai Jān Ko  
Yā Rasūl Allah Kī Kasrat Kījiye

DaiN gai Woh Khūd Hī Muhabbat Ka Sila  
Martai Dam Unn Kī Ziyārat Kījiye

Thandai Thandai Khushbū'oN Mai Bas ChalaiN  
Yād-e-Gaisū Waqt-e-Rehlat Kījiye

Ghaus-e-Āzam Āp Sai Fariyād Hai  
Dastaghīrī Mairai Hazrat Kījiye

Rehlat-e-**Akhtar** Ka Hangām Ā Gayā  
Sāyā-e-Rehmat Mai Rukhsat Kījiye



## BAHĀR-E-BAI KHAZĀN

Hamārai Bāgh-e-ArmāN Mai Bahār-e-Bai Khazān Āye  
Kabhi Jo Iss Taraf KhandāN Woh Jān-e-GulsitāN Āye

Woh Jān-e-Yousuf Ā Ja'ey Agar Mairai Tassawur Mai  
Khudā Rakhai WahīN Khinch Kar Bahār-e-Do JahāN Āye

Koī Daikhai Mairī ĀnkhoN Sai Ye Ae'zāz Āqā Kā  
Salāmī Ko Dar-e-Hazrat Pai Shāh-e-QuddsiyāN Āye

Jamāl-e-Rū'ey JānāN Daikh Lun Kuch Aisā SāmāN Ho  
Kabhi Tou Bazm-e-Dil Mai Yā Khudā! Ārām-e-JāN Āye

Ilāhī! Apnī Sattārī Kā Tujh Ko Wāstā Sun Lai  
Sar-e-Mahshar Na Bandai Kā Gunah Koī AyāN Āye

Karam Sai Iss Kamīnai Kī Bhī Moulā Lāj Rakh Lainā  
Tairā **Akhtar** Tairai Sā'ey Mai Shah-e-Do JahāN Āye

## FIRISHTAI JIS KAI ZĀ'IR HAIN

Firishtai Jis Kai Zā'ir HaiN Madīne Mai Woh Turbat Hai  
Yai Woh Turbat Hai Jis Ko Arsh-e-Āzam Par Fazīlat Hai

Bhalā Dasht-e-Madīna Sai Chaman Ko Koī Nisbat Hai  
Madīne Kī Fazā Rashk-e-Bahār-e-Bāgh-e-Jannat Hai

Madīna Gar Salāmat Hai Tou Phir Sab Kuch Salāmat Hai  
Khudā Rakhai Madīne Ko Usī Ka Dam Ghanīmat Hai

Madīna Aisā Gulshan Hai Jo Har Gulshan Kī Zīnat Hai  
Bahār-e-Bāgh-e-Jannat Bhī Madīne Kī Badoulat Hai

Madīna Chorr Kar Sair-e-Jinān Kī Kyā Zarūrat Hai  
Yai Jannat Sai Bhī Behtar Hai Yai Jītai Jī Kī Jannat Hai

HamaiN Kyā Haqq Ta' ālā Ko Madīne Sai Muhabbat Hai  
Madīne Sai Muhabbat Unn Sai Ulfat Kī Alāmat Hai

Gadāgar Hai Jo Uss Dar Ka Wohī Sultān-e-Qismat Hai  
Gadāī Uss Dar-e-Wālā Kī Rashk-e-Bādshāhat Hai

Jo Mustaghnī Huwā Unn Sai Muqaddar Uss Ka Khaibat Hai  
Khalīl Ullah Ko Hangām-e-Mehshar Unn Kī Hājat Hai

Ilāhi! Woh Madīnah Kaisī Bastī Hai Dikhā Dainā  
JahāN Rehmat Barastī Hai JahāN Rehmat Hī Rehmat Hai

Madīnah Chaurh Kar Jannat Kī Khushbū Mil Nahī Saktī  
Madīne Sai Muhabbat Hai Tou Jannat Kī Zamānat Hai

ZamīN Par Woh Muhammad HaiN Woh Ahmad ĀsmānoN Mai  
YahaN Bhī Unn Ka Charchā Hai WahāN Bhī Unn Kī Midhat Hai

YahāN Bhī Unn Kī Chaltī Hai WahāN Bhī Unn Kī Chaltī Hai  
Madīna Rāj Dhānī Hai Do Ālam Par Hukūmat Hai

Ghazab Hī Kar Diyā **Akhtar** Madīne Sai Chalai Āye  
Ye Woh Jannat Hai Jiss Kī Arsh WāloN Ko Bhī Hasrat Hai

Madīna Chorr Kar **Akhtar** Bhalā KyūN Jā'ey Jannat Ko  
Yai Jannat Kyā Har Ik Ni'mat Madīne Kī Badoulat Hai

## SHAMĪM-E-ZULF-E-NABĪ

Shamīm-e-Zulf-e-Nabī Lā Sabā Madīne Sai  
Marīz-e-Hijr Ko Lā Kar Sunghā Madīne Sai

Ye Ā Rahī Hai Mairai Dil Kī Sadā Madīne Sai  
Har Ik Dukh Kī Milaigī Dawā Madīne Sai

Madīna Kehtā Hai Hamdam Na Jā Madīne Sai  
Tujhai Hai Āish-e-Abad Kī Salā Madīne Sai

Nasīm-e-Mast Chalai Dilruba Madīne Sai  
Bahār-e-Dil Mai Basai Dil Kushā Madīne Sai

Uthā'o Bādah Kasho! Sāghar-e-Sharāb-e-Kuhan  
Woh Daikho Jhūm Kai Āyī Ghata Madīne Sai

Madīna JāN-e-JināN-o-Jahān Hai Woh Sun LaiN  
JinhaiN Junūn-e-JināN Lai Chalā Madīne Sai

Fizā'e Dehar Ko Ghairā Hai Jis Kī MoujoN Nai  
Woh Sail-e-Nūr-e-Muhammad Chalā Madīne Sai

JahāN Bhar Kai Sikhānai Ko Khusrawī Kai Usūl  
Ghubār-e-Khāk-e-NashīnāN Uthā Madīne Sai

Tairai Karam Kai Mai QurbāN Ye Hukm Farmā DaiN  
Na Ja'egā Mairā **Akhtar** Razā Madīne Sai

## MAIRĪ CHASHM KĀN-E-GOUHAR HO RAHĪ HAI

Nazar Pai Kisī Kī Nazar Ho Rahī Hai  
Mairī Chashm Kān-e-Gouhar Ho Rahī Hai

Mairai Khufiya NāloN Ko Woh Sun Rahai HaiN  
Ināyat Kisī Kī Idhar Ho Rahī Hai

Woh Taibā Mai Mujh Ko Talab Kar Rahai HaiN  
Talab Mairī Ab Mu'tabar Ho Rahī Hai

Huwā Tālib-e-Taibāh Matlūb-e-Taibā  
Talab Tairī Aey Muntazar Ho Rahī Hai

Madīne MaiN Hun Aur Pichlā Pehar Hai  
Shab-e-Zindagī Kī Sehar Ho Rahī Hai

Naī Zindagī Kī Woh Meh Dai Rahai HaiN  
Mairī Zindagānī Amar Ho Rahī Hai

Madīne Sai Mairī Balā Ja'ey **Akhtar**  
Mairī Zindagī Waqf-e-Dar Ho Rahī Hai

## EK NAZAR MEHR-E-DARAKHSHĀN-E-JAMĀL

Iss Taraf Bhī Ek Nazar Mehr-e-Darakhshān-e-Jamāl  
Ham Bhī Rakhtai HaiN Bohat Muddat Sai Armān-e-Jamāl

Tum Nai AchoN Pai Kiyā Hai Khūb Faizān-e-Jamāl  
Ham BadoN Par Bhī Nigāh-e-Lutf Sultān-e-Jamāl

Ek Ishārai Sai Kiyā Shaq Māh-e-TābāN Āp Nai  
Marhabā Sadd Marhabā Sallai Alā Shān-e-Jamāl

Tairī JāN Bakhshī Kai Sadqai Ae Masīhā'e ZamāN  
SangraizoN Nai Parhā Kalima Tairā Jān-e-Jamāl

Kab Sai Baithai HaiN Laga'ai Lo Dar-e-JānāN Pai Ham  
Hā'e Kab Tak Dīd Ko TarsaiN Fidāyān-e-Jamāl

Farsh ĀnkhoN Kā Bichāo Rehguzar Mai Āshiqo!  
Unn Kai Naqsh-e-Pā Sai Ho gai Mazhar-e-Shān-e-Jamāl

Mar Kai Mittī Mai Milai Woh Najdīyo! Bilkul Ghalat  
Hasb-e-Sābiq Ab Bhī HaiN Marqad Mai Sultān-e-Jamāl

Garmī-e-Mahshar Gunahgāro Hai Bas Kuch Dair Kī  
Abr Ban Kai Chā'engai Gaisū-e-Sultān-e-Jamāl

Kar Kai Da'awā Hamsarī Kā Kaisāi Mūnh Kai Bal Girā  
Mitt Gayā Woh Jiss Nai Kī Tauhīn-e-Sultān-e-Jamāl

Hāsīdān-e-Shāh-e-Dīn Ko Dījiye **Akhtar** Jawāb  
Dar Haqīqat Mustafā Pyārai HaiN Sultān-e-Jamāl

### MEHR-E-ANWĀR AEIRIYĀN

Arsh Par HaiN Unn Kī Har Sū Jalwah Gustar AeiriyāN  
Gah Ba Shakl-e-Badar HaiN Gah Mehar-e-Anwar AeiriyāN

Mai Fidā Kyā Khūb HaiN Taskīn-e-Muztar AeiriyāN  
Routī Sūrat Ko HaNsā Daiṭī HaiN Aksar AeiriyāN

Dāfi'-e-Har Karb-o-Āfat HaiN Woh Yāwar AeiriyāN  
Banda-e-Āsī Pai Rehmat Banda Parwar AeiriyāN

Ghuncha-e-Ummīd Unn Kī Dīd Ka Hogā Kabhī  
Phūl Kai HaiN Ab Nazar Mai Unn Kī Khushṭar AeiriyāN

Nūr Kai TukroN Pai Unn Kai Badar-o-Akhtar Bhī Fidā  
Marhabā Kitnī HaiN Pyārī Unn Kī Dilbar AeiriyāN

Yā Khudā Tā Waqt-e-Rukhsat Jalwa Afghān Hī RahaiN  
Āsmān-e-Nūr Kī Woh Shams Azhar AeiriyāN

Unn Kī Rifāṭ Wāh Wāh Kyā Bāt **Akhtar** Daikh Lo  
Arsh-e-Āzam Par Bhī PohanchīN Unn Kī Bartar AeiriyāN

## GAR HAMAI ZAUQ-E-TALAB SĀ REHNUMĀ MILTĀ NAHĪ

Gar Hamai Zauq-e-Talab Sā Rehnumā Miltā Nahī  
Rāsta Miltā Nahī Aur Mudda'ā Miltā Nahī

Jhuk Kai Mehr-o-Māh Goyā Dai Rahai HaiN Ye Sadā  
Do sarā mai Koī Tum Sā Dūsrā Miltā Nahī

Ibtaghū Farmā Kai Goyā Rab Nai Yai Farmā Diyā  
Bai Wasīla Najdīyo! Hargiz Khudā Miltā Nahī

Unn Sai Ummīd-e-Wafā Ae Dil Mehaz Baikār Hai  
Ahle Dunyā Sai Muhabbat Ka Sila Miltā Nahī

Kis Nai Tujh Sai Keh Diyā Dil Bai Gharaz Ātai HaiN Woh  
Bai Gharaz Nādān Koī Bewafā Miltā Nahī

Daikhtai Hī Daikhtai Sab Apne Baighānai Huey  
Ab Tou Dhūndhai Sai Bhī Koī Āshinā Miltā Nahī



Lo Lagātā KyūN Nahī Bāb-e-Shah-e-Kounain Sai  
Hāth Uthā Kar Daikh Tou Phir Unn Sai Miltā Nahī Hai

Tairai Maikhānai Mai Jo Khainchī Thī Woh Maey Kyā Hoi  
Bāt Kyā Hai Āj Pīnai Ka Mazah Miltā Nahī

Sāqiyā Tairī Nigāh-e-Nāz Maey Kī Jān Thī  
Phair Lī Tū Nai Nazar Tou Woh Nasha Miltā Nahī

Pīnai Wālai Daikh Pī Kar Āj Unn Kī Ānkh Sai  
Phir Yai Ālam Hoga Kai Khūd Ka Pata Miltā Nahī

**Akhtar**-e-Khastā Abas Dar Dar Phirā Kartā Hai Tu  
Juz Dar-e-Ahmad KahīN Sai Mudda'ā Miltā Nahī

## DAR-E-AHMAD PAI AB MAIRĪ JABĪN HAI

Dar-e-Ahmad Pai Ab Mairī JabīN Hai  
Mujhai Kuch Fikr-e-Do Ālam Nahī Hai

Mujhai Kal Apnī Bakhshish Kā YaqīN Hai  
Kai Ulfat Unn Kī Dil Mai JāguzīN Hai

BahāraiN YūN Tou Jannat Mai HaiN LākhoN  
Bahār-e-Dasht-e-Taibāh Par KahīN Hai?

Mai Wasf-e-Māh-e-Taibā Kar Rahā HūN  
Balā Sai Garr Koī Chīn Bar JabīN Hai

Abas Jānā Hai Tou GhairoN Kī Jānib  
Kai Bāb-e-Rahmat Rehman YahīN Hai

Gunahgāro Na Ghabrā'o Kai Apnī  
Shafa'at Ko Shafī' ul MuznibīN HaiN

Faraib-e-Nafs Mai Hamdam Na Ānā  
Bachai Rehnā Yai Mār-e-ĀsatīN Hai

Dil-e-Baitāb se **Akhtar** Yai Keh Do  
Sambhal, Ja'ey Madīnah Ab QarīN Hai

NŪR HĪ NŪR HAI ZIYĀ HĪ HAI

Takht-e-ZarīN Hai Na Tāj-e-Shāhī Hai  
Kyā Faqīrāna Bādshāhī Hai

Faqr Par Shān Ye Kai Zair-e-NagīN  
Māh Sai Lai Kai Ta Bi māhī Hai

Rū-e-Anwar Kai Sāmnai Sūraj  
Jaisai Ek Sham’-e-Subh Ghahī Hai

Sāya-e-Zāt KyūN Nazar Āye  
Nūr Hī Nūr Hai Ziyā Hī Hai

Rīt Āqā Kī Chorrh Dī Ham Nai  
Apnī Mehmān Ab Tabāhī Hai

Ek Nighāh-e-Karam Sai Mitt Jāey  
Dil Pai **Akhtar** Kai Jo Siyāhi Hai

## QIT'AH

Soyā Nahī Mai Rāt Bhar Ishq-e-Huzūr Mai  
Kaisā Yai Rat jagā Rahā Kaif-o-Surūr Mai

Pichlai Pahar Jo Marr Gayā Unkā Woh JāN'nisār  
Sar GoshiyāN Ye Kyā HuīN Ghilmān-o-Hūr Mai

## MUNAWWAR HO GAYĀ ĀLAM

Tumhārai Rukh Kai JalwoN Sai Munawwar Ho Gayā Ālam  
Magar KyūN kar Ghata-e-Gham Mairai Dil Sai NahīN Chut'tī

KaroN **Akhtar** Shumārī Intizār-e-Subh Mai Kab Tak  
Ilāhī Hai yai Kaisī Rāt Kai Kātai NahīN Kat'tī

Na Ghabrā Hādisāt-e-Dehar Sai Itnā maire Hamdam  
Yai Dunyā Hai Kabhī Ye Aik Hālat Par NahīN Rehī

## QIT'AH

JabīN-e-Wahābī Pai Dil Kī Siyāhī  
NumāyāN Huī Jaisai Ho Muhr-e-Shāhī

Kai Īn Sajda Ha'ai Baghair-e-Muhabbat  
Na Yāband Hargiz Qubūl Az Ilāhī

## BAZM-E-YĀR KA ĀLAM

Nit Naī Aik Uljhan Hai  
Uff Gham-e-Rouzgār Kā Ālam

Kaif-o-Mastī Mai Gharq Yai Dunyā  
Jānai Kyā Dil Figār Kā Ālam

Ae Khudā! Tujh Pai Khūb Zāhir Hai  
Hai Jo Mujh Sogwār Kā Ālam

Jān-e-Gulshan Nai Ham Sai MūNḥ Morrā  
Ab KahāN Woh Bahār Kā Ālam

Ab KahāN Woh Chalaktai Paimānai  
Ab KahāN Woh Khumār Kā Ālam

Hā'e Kyā Ho Gayā Gharī Bhar Mai  
Woh Shakīb-o-Qarār Kā Ālam

Dār-e-Fāni Sai Kyā Gharz Iss Ko  
Jis Kā Ālam Qarār Kā Ālam

Ab Woh RangīniyāN Nahī Yā Rab!  
Kyā Huwā Bazm-e-Yār Kā Ālam

Yād Ātā Hai Waqt-e-Gham **Akhtar**  
Rukhsat-e-Ghamgusār Kā Ālam

### ZĀRĪ PAIHAM KYĀ HAI

Mairī Mayyat Pai Yai Ahbāb Kā Mātam Kyā Hai  
Shor Kaisā Hai Ye Aur Zārī-e-Paiham Kyā Hai

Wā'e Hasrat Dam-e-Ākhir Bhī Na Ā Kar Pūchā  
Mudda'ā Kuch Tou Batā Dīda-e-Pur Nam Kyā Hai

Kuch Bigarrhtā Tou Nahī Maut Sai Apnī Yāro  
Hamsafīrān-e-GulistāN Na Rahe Ham Kyā Hai

Inn Khayālāt Mai Gum Thā Kai Jhinhorrā Mujh Ko  
Aik Anjān Sī Āwāz Nai Ek Dam Kyā Hai

Koun Hotā Hai Musībat Mai Sharīk-o-Hamdam  
Hosh Mai Ā ye Nasha Sā Tujhai Har Dam Kyā Hai

Kaif-o-Mastī Mai Yai Madhosh Zamānai Wālai  
Khāk JānaiN Gham-o-Ālām Kā Ālam Kyā Hai

Unn Sai Ummīd-e-Wafā Hā'e Tairī Nādānī  
Kyā Khabar Un Ko Yeh Kirdār Mu'azzam Kyā Hai

Woh Jo HaiN Ham Sai GuraizāN Tou Balā Sai Apnī  
Jab Yahī Taur-e-JahāN Hai Tou Bhalā Gham Kyā Hai

Mithī BātoN Pai Na Jā Ahle JahāN Kī **Akhtar**  
Aqal Ko Kām Mai Lā Ghaflat-e-Paiham Kyā Hai

### NAZĀRAI BADAL GAYE

Ghair Apne Ho Gaye Jo Hamārai Badal Gaye  
NazraiN Badal GaīN Tou Nazārai Badal Gaye

Kis Ko Sunāiyeaga YahāN Gham Kī DāstāN  
Jo Ghum Mai Sāth Daitai Woh Sārai Badal Gaye

Dhūndai Sai Pāiyeagā Na Pehlī Sī MastīyāN  
Badlī Sharāb-e-Kuhna Woh Pyālai Badal Gaye

Iss Daur-e-Maslihat Mai Wafā Koī Shai Nahī  
Gāhai Huey Hamārai Tou Gāhai Badal Gaye

**Akhtar** Lagāiye Lo Nabī-e-Karīm Sai  
Kyā Fikr-e-Ahl-e-Dunyā Jo Sārai Badal Gaye

## ASHK RAWĀN

Souz-e-NihāN Ashk RawāN Āh-o-FughāN Daitai HaiN  
KyūN Muhabbat Ka Sila Ahle JahāN Daitai HaiN

Koun Rakhtā Tairī Iss Khās Ināyat Ka Bharam  
Bas Hamai Dād-e-Sitam Gariya KunāN Daitai HaiN

Ab Pas-e-Marg Ubhartai HaiN Ye Dairīna-e-Nuqūsh  
Ham Fanā Ho Kai Bhī Hastī Kā NishāN Daitai HaiN

Kufr Hai Daikh Yai Khauf Aur Rajā Unn Sai Nadīm  
Butt Bhī Kyā Tujh Ko Bhalā Sūd-o-ZiyāN Daitai HaiN

## RĀH-E-ULFAT MAI

Nahī Jātī Kisī Sūrat Pareshānī Nahī Jātī  
Ilāhi! Marai Dil Kī Khāna Wairānī Nahī Jātī

Na Jānai Kis Qadar Sadmai Utha'e Rāh-e-Ulfat Mai  
Nahī Jātī Magar Dil Kī Woh Nādānī Nahī Jātī

Priye Bin Hī YahaN Mastī Kā Ye Ālam Ma'āzAllah  
Qarīb-e-Marg Bhī Woh Chāl Mastānī Nahī Jātī



HazāroN Dard Sehtā HūN Isī Ummīd Mai **Akhtar**  
Kai Hargiz Rā'igāN Faryād-e-Rūhānī Nahī Jātī

### MANZAR-E-ISLĀM

Mamba'-e-Nūr-e-Risālat Manzar-e-Islām Hai  
Darsgāh-e-Ilm-o-Sunnat Manzar-e-Islām Hai  
Qiblagāh-e-Dīn-o-Millat Manzar-e-Islām Hai  
Markaz-e-Islāh-e-Khalqat Manzar-e-Islām Hai  
Yādgār-e-Ālā Hazrat Manzar-e-Islām Hai

### AYDAN

Dūr Sai Ātā YahāN Har Aik Tishna Kām Hai  
Bāda-e-Hubb-e-Nabī Kā Uss Ko Miltā Jām Hai  
Āp Kat Jātā Hai Iss Sai Jo Bhī Nāfir jān Hai  
MunkiroN Kai Wāstai Ye Taigh-e-KhūN Āshām Hai  
Jaisā Uss Kā Nām Hai Waisā Hī Uss Kā Kām Hai

## YĀ MUJĪBU YĀ MUJĀBU

Yā Mujību Yā Mujābu  
Anta Ni'mal Mustanābu

Yā Rasūl Allahi Haqqan  
Anta Lin'Na'mā'i Bābu

Anta Ma'tahā Wahīdan  
Fil Wara Antal Ma'ābu

Bil Huda Wal Haqqi Wāfa  
Alkhalqa Mar'un Lā Yurābu

Khīratul-Lillahi Fīnā  
Al Jamī'u Minhu Tābū

Ahmadul Mukhtāru Hibbī  
Mal'lahu Wajhu Yuhābu

Sha'ruhu Mislus'Sahābi  
Wa Rudabuhu Sharābu

Sadruhul Mishkātu Fīhā  
Sham'atun Lā bal Shahābu

Jūduhu Fāqal Jawādī  
Wa Bihi Jādas'Sahābu

Qalluhu Mālā Yohaddu  
Kasruhu Bahrūn Ibābu

Fadluhu Dauman Mazīdu  
Laisa Yuhsīhi Hisābu

Wa Mazārhu Amānu  
Wa Liman Asā Matābu

**Akhtarul Jānī Atāka**  
Fanfi Anhu Ma Yu'Ābu

## YĀ RASŪL ALLAH YĀ KHAIR UL ANĀM

Yā Rasūl Allah Yā Khair ul Anām  
Dūr Uftādah Kā Lījiye Salām

Zaib-o-Zain-e-Arsh-e-RehmāN Assalām  
Nik'hat-o-Tīb-e-GulistāN Assalām

Ae Qarār-e-Bai QarārāN Assalām  
Chārah sāz-e-DilfigharāN Assalām

Ae Shehanshāh-e-Madīnah Assalām  
Ae Qarār-e-Qalb-o-Sīna Assalām

Jān-e-Jān-o-Jān-e-īmāN Assalām  
Ae Shafī'e Ahl-e-IsyāN Assalām

Mahbit-e-Wahy-o-Sakīna Assalām  
Ghaib dān-o-Ghaib Bīnā Assalām

Yā Rasūl Allah Madīne Kī Fazā'oN Ko Salām  
Yā Rasūl Allah Taibā Kī Hawā'oN Ko Salām

Ae Khudā Ko Daikhnai Wālai Nabī  
Koun Sī Shai Tujh Sai Ālam Mai Chupī

Kījiye Apnai Karam Sai Sūrat-e-Aesh Dawām  
Yā Rasūl Allah Atā Ho Khuld-e-Taibāh Mai Maqām

Bai ThikānoN Ko Thikāna Dījiye  
Bistar-e-Khāk-e-Madīna Dījiye

Tu Tou Wāqif Hai Mairai Ahwāl Sai  
Kyā Gharaz Phir Mujh Ko Arz-e-Hāl Sai

Kām BandoN Kā Hai Arz-e-Mudda'ā  
YūN LaboN Par Maqsad-e-Dil Ā Gayā

Dafa' Taibā Sai Ho Ye Najdī Balā  
Yā Rasūl Allah Ajjil bil jalā'

Yā Rasūl Allah Behr-e-Fatima  
Apne **Akhtar** Ko Madīne Mai Gumā

## MAIRAI ALLAH KAI NIGĀR SALĀM

Mairai Allah Kai Nigār Salām  
Dast-e-Qudrat Kai Shāhkār Salām

Donoun Ālam Kai Tājdār Salām  
Jān-e-Har Jān-o-Jāndār Salām

Nik'hat-e-Har Chaman Hazār Salām  
Jān-e-Har Bulbul-e-Hazār Salām

Khāk-e-Taibāb Banai Mairī Hastī  
Arz Kartā Hai Khāksār Salām

Shauq-e-Paiham Kī Itijā Sun Lo  
Tum Pai Ho Mairī JāN Nisār Salām

Phir Madīne Mai Kab Bulaogai  
Tum Sai Kehtā Hai Intizār Salām

Mujh Ko Zālīm Pai Ikhtiyār Nahī  
Tum Tou Rakhtai Ho Ikhtiyār Salām

Khuld Kehtī Hai YūN Madīne Sai  
Tujh Pai Ae Khuld Kī Bahār Salām

MautiyōN Ko Sajā Kai PalkoN Par  
Kehtī Hai Chashm-e-Ashkbār Salām

Apnī Ulfat Kā Aisā Jām Pilā  
Jis Kā Barhtā Rahai Khumār Salām

Dard-e-Ulfat Mai Dai Mazah Aisā  
Dil Na Pā'e Kabhī Qarār Salām

Dil Kī Dharrkan Tumhārī Yād Banai  
Har Nafas Tum Pai Baishumār Salām

Tairī Khātir Zalīl Honā Hai  
Mairī Izzat Mairai Waqār Salām

Apne **Akhtar** Ka Lo Salām Shahā  
Tum Pai Ae Jān Ae Qarār Salām

## AE MADĪNE KAI SHEHARYĀR SALĀM

Ae Madīne Kai Sheharyār Salām

Ae Zamānai Kai Tājdār Salām

Gham Kai MāroN Kai Ghamgusār Salām

Ae Qarār-e-Dilfigār Salām

Zīnat-e-Arsh-e-Kirdigār Salām

Farsh Kai Tāj-e-Iftikhār Salām

Fātih-o-Khātīm-e-Payāmbarī

Gulshan-e-Dahar Kī Bahār Salām

Lazzat Āgāh Pā'e Bous-e-Habīb

Ae Madīne Kai Reh Guzār Salām

Gumbad-e-Sabz-e-Rahmat-e-Ālam

Tujh Ko Kehtai HaiN Sabzahzār Salām

Ae Guzargāh-e-Sarwar-e-Ālam

Chashm-o-Sar HoN Tairai Nisār Salām

Naqsh-e-Yād-e-Nabī Khalish Sai Jamā

Dasht-e-Taibā Kai Pyārai Khār Salām



Yād Hai Tairī Kitni Kaif Āwar  
Gham Hai Farhat Sai Hamkinār Salām

## AE SABĀ LAI JĀ MADĪNE KO PAYĀM

Ae Sabā Lai Jā Madīne Ko Payām  
Arz Kar Dai Unn Sai Bāsad Ihtirām

Ae Makīn-e-Gumbad-e-Khazrā Salām  
Ae Shakīb-e-Har Dil-e-Shaidā Salām

Ab Madīne Mai Mujhai Bulwāiye  
Apne Baikas Par Karam Farmaiye

Bulbul Bai Par Pai Ho Jai Karam  
Āshiyānash Dah Ba Gulzār-e-Haram

Hind Kā Jangal Mujhai Bhātā Nahī  
Bas Gaī ĀnkhoN Mai Taibā Kī ZamīN

Zindagī Kai HaiN Madīne Mai Mazai  
Aesh Jo Chāhai Madīne Ko Chalai

Zindagī Kai HaiN Madīne Mai Mazai  
Aesh Jo Chāhai Madīne Mai Marai

Khuld Kī Khātir Madīnah Chorh DoN  
EiN Khayāl Ast-o-Muhāl Ast-o-JunūN

Khuld Kai Tālib Sai Keh Do Bai GumāN  
Tālib-e-Taibā Kī Tālib Hai JināN

Mujh Sai Pehlai Mairā Dil Hāzir Huwā  
Arz-e-Taibā Kis Qadar Hai Dilrubā

Kitnī Pyārī Hai Madīne Kī Chamak  
Roushnī Hī Roushnī Hai Tā Falak

Kitnī Bhīnī Hai Madīne Kī Mehak  
Bas Gaī Bū'ey Madīna Arsh Tak

Yā Rasūl Allah Az Rahmat Nigar  
Dar Baqi-e-Pāk Khwāham Mustaqar

Bas Anokhī Hai Madīne Kī Bahār  
Rashk-e-Sad Gul HaiN Is Gulshan Kai Khār

Kitnī Roushan Hai YahāN Har Aik Shab  
Har Taraf Hai Tābish-e-Māh-e-Arab

Kyā Madīne Ko Zarūrat Chānd Kī

Māh-e-Taibā Kī Hai Har Sū Chāndni

Nūr Wālai Sāhib-e-Mi'rāj HaiN  
Mehr-o-Mah Unn Kai Sabhī Muhtāj HaiN

Ae Khushā Bakht-e-Rasā'e **Akhtar**at  
Bāz Āwardī Gadā Ra bar darat

## MANQABAT SHARĪF - SAYYIDUNĀ IMĀM ĀLĪ MAQĀM HAZRAT IMĀM HUSSAIN

Shujā'at Nāz Kartī Hai Jalālat Nāz Kartī Hai  
Woh Sultān-e-ZamāN HaiN Unn Pai Shaukat Nāz Kartī Hai

Sadāqat Nāz Kartī Hai Amānat Nāz Kartī Hai  
Hamīyyat Nāz Kartī Hai Murawwat Nāz Kartī Hai

Shah-e-KhūbāN Pai Har Khūbī-o-Khaslat Nāz Kartī Hai  
Karīm Aisai HaiN Woh Unn Par Karāmat Nāz Kartī Hai

Jahān-e-Husn Mai Bhī Kuch Nirālī Shān Hai Unn Kī  
Nabī Kai Gul Pai GulzāroN Kī Zīnat Nāz Kartī Hai

Shahanshāh-e-ShahīdāN Ho Anokhī Shān Wālai Ho  
Hussain Ibn-e-Ālī Tum Par Shahādat Nāz Kartī Hai

Bithā Kar Shāna-e-Aqdas Pai Kardī Shān Do Bālā  
Nabī Kai LādloN Par Har Fazīlat Nāz Kartī Hai

Jabīn-e-Nāz Unn Kī Jalwagāh-e-Husn Hai Kis Kī  
Rukh-e-Zaibā Pai Hazrat Kī Malāhat Nāz Kartī Hai

Nigāh-e-Nāz Sai Naqsha Badal Daitai HaiN Ālam Kā  
Adā'e Sarwar-e-KhubāN Pai Nudrat Nāz Kartī Hai

Fidā'ī HoN Tou Kis Kā HoN Koī Daikhai Mairī Qismat  
Qadam Par Jis HasīN Kī Jān-e-Tal'at Nāz Kartī Hai

Khudā Kai Fazl Sai **Akhtar** Mai Unn Kā Nām Laiwā HūN  
Mai HūN Qismat Pai NāzāN Mujh Pai Qismat Nāz Kartī Hai

## AYDHAN

Bāgh-e-Taslīm-o-Razā Mai Gul Khilātai HaiN Hussain  
Yā'nī Hangām-e-Musībat Muskurāt-e-HaiN Hussain

Barq-e-Ālam Souz kā Ālam Dikhāt-e-HaiN Hussain  
Muskurā Kar Qil'ā Bātil Ka Girāt-e-HaiN Hussain

Marzī Mouḷā Kī Khātir Har Sitam Ko Seh Liyā  
Kis Khushī Sai Bār-e-Gham Dīl Par Uthā tāi HaiN Hussain

## YĀ GHĀUS AL MADAD

PīroN Kai Āp Pīr HaiN Yā Ghaus Al Madad  
Ahle Safā Kai Mīr HaiN Yā Ghaus Al Madad

Ranj-o-Alam Kasīr HaiN Yā Ghaus Al Madad  
Ham Ājiz-o-Asīr HaiN Yā Ghaus Al Madad

Ham Kaisāi Jī Rahai HaiN Ye Tum Sai Kyā KahāiN  
Ham HaiN Alam Kai Tīr HaiN Yā Ghaus Al Madad

Tīr-e-Nazar Sai Phair Do Sārai Alam kai Tīr  
Kyā Ye Alam Kai Tīr HaiN Yā Ghaus Al Madad

Tairai Hī Hāth Lāj Hai Yā Pīr-e-Dastagīr  
Ham Tujh Sai Dastagīr HaiN Yā Ghaus Al Madad

Idfa' Sharārash Shar Yā Ghausanal Abar  
Shar Kai Sharar Khatīr HaiN Yā Ghaus Al Madad

Kis Dil Sai Ho BayāN-e-Bai Dād-e-ZālimāN  
Zālim Barai Sharīr HaiN Yā Ghaus Al Madad

Ahle Safā Nai Pāī Tum Sai Rāh-e-Safā  
Sab Tum Sai Mustanīr HaiN Yā Ghaus Al Madad

Sadqah Rasūl-e-Pāk Ka Jholī Mai Dāl Do  
Hum Qādirī Faqīr HaiN Yā Ghaus Al Madad

Dil Kī Sunā'e **Akhtar** Dil Kī ZubāN Mai  
Kehtai Ye Behtai Nīr HaiN Yā Ghaus Al Madad

### MANQABAT SHARĪF - DAR-E-MADAH HAZRAT SAYYID SĀLĀR MASŪD GHĀZĪ

Hazrat Masūd-e-Ghāzī Akhtar-e-Burj-e-Hudā  
Bai Kason Kā Hamnawā Woh SālīkoN Kā Muqtadā

Sāqī Sahbā'e Ulfat Rāz Dān-e-Ma'arifāt  
Bādshah Aisā Woh Jis Kī Aik Dunyā Hai Gadā

Āsmān-e-Nūr Kā Aisā Darakhshandah Qamar  
Jis Kī Tābish Sai Munawwar Sārā Ālam Ho Gayā

Nāib-e-Shah-e-ShahīdāN Woh Muhāfiz Nūr Kā  
Jis Nai Sīnchā Hai Lahw Sai Gulshan-e-Dīn-e-Khudā

Istiqāmat Kā Woh Koh-e-Muhkam-o-Bālā TarīN  
Jis Kai Āgai Koh-e-Āfāt-o-Masā'ib Jhuk Gayā

Sādgī Mai Bhī Hai Woh Sardār-e-KhūbāN Daikhiye  
Kyā Muqaddas Zāt Hai Jis Kī Nirālī Har Adā

Nosha-e-Bazm-e-JināN Woh Banda-e-Rabb-e-JahāN  
Hūr-o-GhilmāN Jis Kī Khidmat Par Muqarrar HaiN Sadā

Tairai Nūr-e-Faiz Sai Khairāt Dunyā Ko Milī  
Ham Ko Bhī Hadd-e-Mu'azzam Ka Milai Sadqah Shahā

Yā Ilāhī! Tairai Bandai Kai Dar-e-Pur Nūr Par  
Gardish-e-Ayyām Ka Mai Tujh Sai Kartā HūN Gilā

Yā Ilāhī! Bai Niyāz-e-Dahar Tū Kardai Mujhai  
Dūr Kar Dai Mairai Dil Sai Ulfat-e-Har Mā Siwā

Allah Allah Yai Nasīb-e-**Akhtar-e-ShīrīN** Sukhan  
Faiz-e-Moulā Sai Hai Woh Sālār Ka Midhat Sarā

## JAMĀL-E-HAZRAT-E-AHMAD RAZĀ KĀ Ā'INĀ TUM HO

TumhaiN Jis Nai Bhī Daikhā Keh Uthā Ahmad Razā Tum Ho  
Jamāl-e-Hazrat-e-Ahmad Razā Kā Ā'inā Tum Ho

Nahī Hāmid Razā Ham Mai Magar Wajhai Shakībāī  
Khudā Rakhai Tumhai Zindah Mairai Hāmid Numā Tum Ho

Tumhārai Nām Mai Tum Ko Buzurgī Kī Sanad Hāsil  
Razā Wajhai Buzurgī Hai Razā'e Mustafā Tum Ho

Tumhārai Nām Mai YūN HaiN Razā-o-Mustafā Do Juz  
Razā Wālai Yaqīnan Mustafā Kai Mustafā Tum Ho

Tumhārī Rif'atoN Kī Ibtidā Bhī Pā Nahī Saktā  
Kai Uftādah ZamīN HūN Mai Bulandī Kā Samā Tum Ho

Hayāt-o-Maut Wābasta Tumhārai Dam Sai HaiN DonoN  
Hamārī Zindagī Ho Aur Dushman Kī Qazā Tum Ho

Ye Nūrī Chehra Ye Nūrī Adā'e Sab Ye Kehtai HaiN  
Shabīh-e-Ghaus Ho Nūrī MiyāN Ho Aur Razā Tum Ho

Razā Joyān-e-Rabb Thāmai Hu-e-HaiN Iss Liye Dāman  
Razā Sai Kām Parrtā Hai Rāzā-e-Kibriyā Tum Ho



Janāb-e-Muftī-e-Āzam Kai Faizān-e-Tajjalī Sai  
Shabistān-e-Razā Mai Khair Sai **Akhtar** Razā Tum Ho

## MANQABAT SHARĪF - DAR SHĀN-E-HUZŪR MUFTĪ- E-ĀZAM HIND

Muftī-e-Āzam-e-Dīn-e-Khairul Warā  
Jalwah-e-Shān-e-Irfān-e-Ahmad Razā

Dīd-e-Ahmad Razā Hai TumhaiN Daikhnā  
Zāt-e-Ahmad Razā Kā Ho Tum Ā'inā

Kyā KahūN Haqq Kai Ho Kaisāi Tum Muqtadā  
Muqtadāyān-e-Haqq Kartai HaiN Iqtidā

Unn Kī Midhat Ko Mai Kis Sai MāngūN ZabāN  
Kyā Maqām-e-Surrayā Batā'e Sarā

Ahmad-e-Nūrī Kai HaiN Yai Mazhar Tamām  
Yai HaiN Nūrī MiyāN Nūrī Har Har Adā

Nūr Ki Mai Ye Pilātai HaiN Rouz-o-Shab  
Jis Ko Pīnā Ho Āye Ye Maikhāna Wā

HaiN Bohat Ilm Wālai Bhī Aur Pīr Bhī

Ānkhon Daikhā Na Inn Sā Na Kānon Sunā

Unn Kā Sāya Saron Par Salāmat Rahai  
Mūnh Sarātai RahaiN YūNhī Dushman Sadā

Unn Kai Hāsīd Pai Woh Daikho Bijlī Girī  
Woh Jalā Daikh Kar Woh Jalā Woh Jalā

Woh JalaiN gai Hamaisha Jo Tujh Sai JalaiN  
Mar Kai Bhī Dil Jalon Ko Na Chain Āyegā

Āshiqon Kai Jigar Unn Sai Thandai RahaiN  
Dushmanon Par RahaiN Ban Kai Shakt-e-Qazā

Za Dua ul Unāsiyyi Ajma'ihim  
Istajīb Rabbanā Yā Mujībād-Dua

Aur Hon Gai JinhaiN Tujh Sai Lālch Ho Kuch  
Tairai **Akhtar** Ko Kāfī Hai Tairī Razā

## CHAL DIYE TUM ĀNKH MAI ASHKON KĀ DARYĀ CHORH KAR

Chal Diye Tum Ānkh Mai Ashko Kā Daryā Chorh Kar  
Ranj-e-Furqat Ka Har Ek Sīnai Mai Shu'lā Chorh Kar

Lazzat Me Lai Gayā Woh Jām-o-Mīnā Chorh Kar  
Mairā Sāqī Chal Diyā Khūd Me Ko Tishna Chorh Kar

Har Jigar Mai Dard Apnā Mīthā Mīthā Chorh Kar  
Chal Diye Woh Dil Mai Apnā Naqsh-e-Wālā Chorh Kar

Jāma-e-MushkīN Liye Arsh-e-Mu'allā Chorh Kar  
Farsh Par Āye Farishtai Bazm-e-Bālā Chorh Kar

Ālam-e-Bālā Mai Har Sū Marhabāā Kī Gūnj Thī  
Chal Diye Jab Tum Zamānai Bhar Ko Sūnā Chorh Kar

Maut Ālim Sai Bandhī Hai Maut-e-Ālam Bai GumāN  
Rūh-e-Ālam Chal Diyā Ālam Ko Murda Chorh Kar

Muttaqī Ban Kar Dikhā'e Iss Zamānai Mai Koī  
Aik Mairai Muftī-e-Āzam Kā Taqwā Chorh Kar

Khwāb Mai Ā Kar DikhāoN Ham Ko Bhi Ae JāN Kabhī  
Kaun Sī Dunyā Basāī Tum Nai Dunyā Chorh Kar

Aik Tum Dunyā Mai Reh Kar Tārik-e-Dunyā Rahai  
Reh Kai Dunyā Mai Dikhā'e Koī Dunyā Chorh Kar

Uss Kā Aei Shāh-e-Zaman Sārā Zamāna Ho Gayā  
Jo Tumhārā Ho Gayā Sārā Zamāna Chorh Kar

Rehnumā-e-Rāh-e-Jannat Hai Tairā Naqsh-e-Qadam  
Rāh-e-Jannat Tai Na Hogī Tairā Rasta Chorh Kar

Misl-e-GardoN Sāya-e-Dast-e-Karam Hai Āj Bhī  
Kaun Kehtā Hai Gaey Woh Bai Sahārā Chorh Kar

Ho Sakai Tou Daikh **Akhtar** Bāgh-e-Jannat Mai Ussai  
Woh Gayā TāroN Sai Āgai Āshiyāna Chorh Kar

## LA'L YAKTĀ'E SHAHAI AHMAD RAZĀ MILTĀ NAHĪ

Zīnat-e-Sajjāda-o-Bazm-e-Qazā Miltā Nahī

La'l Yaktā'e Shah-e-Ahmad Razā Miltā Nahī

Woh Jo Apnāi Daur Ka Siddiq Thaā Miltā Nahī

Mahram-e-Rāz-e-Muhammad Mustafā Miltā Nahī

Ab Chirāgh-e-Dil Jalā Kar Ho Sakai Tou Dhūndiye

Par Taw-e-Ghaus-o-Razā-o-Mustafā Miltā Nahī

Ālam-e-Souz-e-daroN Kis Sai KahūN Kis Sai KahūN

Chārah sāz-e-Dard-e-Dil Dard-e-Āshnā Miltā Nahī

ĀlimoN Kā Mu'tabar Woh Paishwā Miltā Nahī

Jo Mujassam Ilm Thā Woh Kyā Huwā Miltā Nahī

ZāhidoN Kā Woh Musallam Muqtadā Miltā Nahī

Jis Pai NāzāN Zuhd Thā Woh Pārsā Miltā Nahī

Fard Afrād-e-ZamāN Woh Sheikh-e-Ashyākh-e-JahāN

Kāmilān-e-Dahar Kā Woh Muntahā Miltā Nahī

Istiqāmat Kā Woh Koh-e-Muhkam-o-Bālā TarīN

Jiss Kai Jānai Sai Zamāna Hill Gayā Miltā Nahī

Chār YāroN Kī Adā'e Jis Mai ThīN Jalwā Numā  
Chār YāroN Kā Woh Roushan Ā'ina Miltā Nahī

Aik Shākh-e-Gul Nahī Sārā Chaman AndouhagīN  
Mustafā Kā Andalīb-e-Khushnawā Miltā Nahī

Muftī-e-Āzam Ka Zarra Kyā Banā **Akhtar** Razā  
Mehfil-e-Anjum Mai **Akhtar** Dūsra Miltā Nahī

MANQABAT SHARĪF - DAR SHĀN MUFASSIR-E-  
ĀZAM-E-HIND [FATHER OF HAZRAT]

Hāmī-e-Dīn-e-Hudā Thai Shāh Jīlānī MiyāN  
Bilyaqīn Mard-e-Khudā Thai Shāh Jīlānī MiyāN

Misl-e-Gul Hangām-e-Rukhsat Muskurātai Hī Rahai  
Paikar-e-Sabr-o-Razā Thai Shāh Jīlānī MiyāN

Chal Basai Ham Ko Dikhā Kar Rāh Sīdhī Khuld Kī  
Dīn-e-Haqq Kai Rahnumā Thai Shāh Jīlānī MiyāN

Hijr Kī La'ai Na Tāb Ākhirash Jā Hī Milai  
Āshiq-e-Khairul Warā Thai Shāh Jīlānī MiyāN

Unn Kai Har Irshād Sai Har Dil Kī Hotī Thī Jīlā  
Mazhar-e-Shān-e-Khudā Thai Shāh Jīlānī MiyāN

Māl-o-Zarr Sab Kuch Nichāwarr Rāh-e-Haqq Mai Kar Gaye  
Kaisāi Mukhlis Paishawā Thai Shāh Jīlānī MiyāN

Ham Ko Bin Daikhai Tumhai Ab Kaisai Chain Āye Huzūr  
Tum Shakīb-e-Aqrabā Thai Shāh Jīlānī MiyāN

Sabr-o-Taslīm-o-Razā Kī Ab Hamai Taufiq Dai  
Tairai Bandai Ae Khudā! Thai Shāh Jīlānī MiyāN

Shor Kaisā Hai Ye Barpā Ghaur Sai **Akhtar** Suno  
Par Taw-e-Ahmad Razā Thai Shāh Jīlānī MiyāN

## MANQABAT SHARĪF - DAR SHĀN MUFASSIR-E-ĀZAM HIND

Kis Kai Gham Mai Hā'e Tarpātā Hai Dil  
Aur Kuch Zyādah Umand Āta Hai Dil

Dil Tairā Hargiz Behalnai Ka Nahī  
Tū Abas Bīmār Behlātā Hai Dil

Hā'e Dil Kā Āsrā Hī Chal Basā  
Tukrrai Tukrrai Ab Huwa Jātā Hai Dil

Koun Janai Rāz-e-Mehbūb-o-Muhibb  
KyūN Liya Jātā Diya Jātā Hai Dil

JāN Bahaqq Taslīm Ho Jānā Tairā  
Yād Kar Kai Mairā Bhar Ātā Hai Dil

Ae Ta' āla Allah Shān-e-Auliya  
Unn Kai Istighnā Pai Bal Khātā Hai Dil

Mai Bhī Kuch Din Ka HūN Mehmān-e-JahāN



Tāb-e-HijrāN Ab Nahī Lātā Hai Dil

Khā Chukā Hai Bārḥā Kitnai Faraib  
Phir Bhī Dunyā Par Mitā Jātā Hai Dil

Tairai Pīchai Ho Chukā Barbād Mai  
Rehnai Dai Ab Aur Kyā Bhātā Hai Dil

Chorh Dai HāN Aur Ghaflat Chorh Dai  
KyūN Soey Douzakh Liye Jātā Hai Dil

Apnai Moulā Ko Manālai Bad Nasīb  
ThokaraiN Dar Dar Kī KyūN Khātā Hai Dil

Apnai **Akhtar** Par Ināyat Kījiye  
Mairai Moulā Iss Ko Behkātā Hai Dil

**BAMOUQA-E-WAFĀT HASRAT ĀYĀT - KHĀL-E-MUHTARAM JANĀB UMĪD SAHĪB RIDAWĪ**

Ye Idārah Jis Ko Kahiyai Gulistān-e-Ilm-o-Fan  
Ho Gayā Rukhsat Sai Tairī Muwrid-e-Ranj-o-Mihan

Manzar-e-Islam Kai Thai Kārkun Tum Nāmwar  
Kidmat-e-Islam Kī Thī Tum Ko Kyā Sachchī Lagan

Muftī-e-Āzam Kai Dilband-o-Jigar Pārai Thai Tum  
Kaisai DaikhaiN Unn Ko Ghamgīn Hā'e Sab Ahle Sunan

Aik Woh HaiN Jo Marai Tou JāwidāN Ho Kar Marai  
Aik Woh Zindah HaiN Goyā Na'sh-e-Bai Gour-o-Kafan

So Rahai HaiN Lahad Mai Kuch Iss Tarah Woh Chain Sai  
Nāz Sai Bai Fikr Ho Kar Jaisai So Jaey Dulhan

Marzī-e-Moulā Hai Bando! Sabr Sai Kuch Kām Lo  
Ye Duā Māngo Kai Unn Ko Bakhsh Dai Woh Zul Minan

Shiddat-e-Gham Sai A'izzā Iss Qadr Bujh Sai Gaye  
Chānd Sai ChehroN Ko **Akhtar** Lag Gaya Jaisai Gahan

## MANQABAT SHARĪF DAR SHĀN HUZŪR MUJĀHID- E-MILLAT

Dil Nai Kahā Mujāhid-e-Millat Ko Dhūndiye  
Lai Kar Chirāgh Shāh-e-Wilāyat Ko Dhūndiye

Mai Nai Kahā Kai Sun Ae Dil Mubtalā'e Gham  
Apnī Ye Kab Majāl Kai Pā Jā'e Unn Ko Ham

Ham Zair-e-ĀsmāN UnhaiN YūN Daikhtai Rahai  
Woh Kab Kai ĀsmāN Kai Parai Khuld Mai Gaye

Tum Kyā Gai Mujāhid-e-Millat JahāN Gayā  
Ālim Kī Maut Kyā Hai Ālam Kī Hai Fanā

Mai Rehlat-e-Mujāhid-e-Millat Ko Kyā KahūN  
YūN Samjho Girr Gayā Koī Islām Kā SutūN

Har Sū Ye Keh Rahai HaiN Anādil Chaman Chaman  
Ae Bulbul-e-Madīna KahāN Hai Tū Khush Dahan

Woh Yādgār-e-Hujjatul Islam Ab Nahī  
AndohgīN Hai Āj ShabistāN-e-Ilm-e-Dīn

Nasrīn-e-Gulistān-e-Sadrush-Shariah Bū'ad  
Buey Khodash Guzāshita Andar Chaman Rābū'ad

Khurshīd-e-Sunniyat Nai Chādar Jo Ourh Lī  
Zulmat Mai Qāfilai Kī Woh Raftār Tham Gaī

Paik-e-Nidā-o-GhufrāN Unn Kī Wafāt Thī  
**Akhtar** Khushī Manā'o Wisāl-e-Habīb Kī

### MANQABAT SHARĪF DAR SHĀN AHSAN AL ULAMĀ MĀREHARWĪ

Haqq Pasand-o-Haqq Nawā-o-Haqq Numā Miltā Nahī  
Mustafā Haider Hassan Ka Ā'ina Miltā Nahī

Khūbsūrat Khūb Sīrat Woh Amīn-e-Mujtabā  
Ashraf-o-Afzal, Najīb-e-Zāhirah Miltā Nahī

Khush Bayān-o-Khushnawā-o-Khush Adā Miltā Nahī  
Jo Mujassam Husn Thā Woh Kyā Huwā Miltā Nahī

Khush Bayān-o-Khushnawā-o-Khush Adā Miltā Nahī  
Dil Nawāzī Karnai Walā Dilrubā Miltā Nahī

Paikar-e-Sidq-o-Safā Woh Sham e' Rāh-e-Mustafā  
Jo Mujassam Dīn Thā Woh Kyā Huwā Miltā Nahī

Mard-e-Maidān-e-Razā Woh Haider-e-Dīn-e-Khudā

Shair Sīrat Shair Dil Haider Numā Miltā Nahī

HājātāiN Kis Ko PukāraiN Kis Kī Jānib Rukh KaraiN  
HājātāiN Mushkil Mai HaiN Mushkil Kushā Miltā Nahī

Woh HaiN Unn Mai Jo KahaiN Ajsāmunā Arwāhunā  
Sūrat-e-Rūh-e-RawāN Hai Barmalā Miltā Nahī

Dūb to Bahr-e-Fanā Mai Phir Ba'qā Miltā Nahī  
Jo Ye Keh Kar De Gayā Apnā Patā Miltā Nahī

SunniyoN Kī Jān Thā Woh SayyidoN Kī Shān Thā  
DushmanoN Kai Wāstai Paik-e-Razā Miltā Nahī

Woh Amīn-e-Ahle Sunnat Rāzdār-e-Murtazā  
~Ashraf -o-~Afzal, ~Najīb-e-Bā Safā Miltā Nahī

Shibl-e-Sher-e-Karbalā Woh Dāfā-e-Karb-o-Balā  
Woh Hamārā Ghamzuda Gham Āshnā Miltā Nahī

Aik Shākh-e-Gul Hī Kyā Ghamgīn Hai Sārī Fizā  
Mustafā Kā Andalīb Khushnawā Miltā Nahī

Yād Rakhnā Ham Sai Sun Kar Midhat-e-Haider Hassan  
Phir Kahogai **Akhtar**-e-Haider numā Miltā Nahī

## AE NAQĪB-E-ĀLĀ HAZRAT

Ae Naqīb-e-Āla Hazrat Mazhar-e-Haider Hassan  
Ae Bahār-e-Bāgh-e-Zahrā Mairai Barkātī Chaman

Ae Tamāshā gāh-e-Ālam Chehrā-e-Tābān-e-Tū  
Tū Kujā Behr-e-Tamāshā Mī Rawī Qurbān Tū

Istiqāmat Kā Woh Koh-e-Muhkam-o-Bāla Hassan  
Ashraf-o-Afzal Najīb-e-Itrat-e-Zahrā Hassan

Tūr-e-Irfān-o-Ulū-o-Hamd-o-Husnā-o-Bahā  
Zindah Bād Ae Par Taw-e-Mūsā-o-Aks-e-Mustafā

Ālam-e-Souz-e-daroN Kis Sai KahūN Kis Sai KahūN  
Dil Shudah Zār-e-ChināN-o-JāN Shudah Zair-e-ChinūN

Thā Jo Apnai Dard Kī Hakmī Dawā Miltā Nahī  
Chārah sāz-e-Dard-e-Dil Dīd-e-Āshnā Miltā Nahī

Gibta Fī Mārahraha Misbā'H ad dana Shams al Anām  
Yā Zukāna Mustafānā Bā'dak ad 'Duniya Zalām

Yā Sama'Al Majdi Dumtum Ma Yudānīkum Samā

Zalla Man Azza Alaykum Mal'lakum Zallas 'Samā

Jūdukum Fāqal Jawādi Wa Bikum Jādat Samā  
Khairukum Mala'Al Bawādi Sītukum Ammal Warā

Innamal Mayyitu Jahūlun Zu Hawā Lā Antum  
Qadd Fanītum An Hawākum Lil Khulūdi Niltum

Qabla Mautim Muttum Bā'da Mautin Dumtum  
Jasra Mautin Juztum Wa Bil Wisāl-e-Fuztum

Awna Dīnil Mustafā Yā Mahdu Yā Jūnar Ridā  
Jud Alainā Yā Samā Al Jūdi Yā Jūdan 'Nadā

Aik Shama' Anjuman Thī Jo Bil Ākhir Bujh Ga'ī  
Ab Ujālai Ko Tarastī Hai Ye Bazm Ā Gahī

SouguwāroN Ko Shakībā'ī Kā SāmāN Kam Nahī  
Ab Amīn-e-Qādrīyat Ban Gayā Tairā AmīN

Ilm-o-Ahle Ilm Kī Tauqīr Thā Shaiwah Tairā  
JāNnashīN Mai Ho NumāyāN Jalwah-e-Zaibā Tairā

Ilm Kā Uss Āstānai Par Sadā Pehrah Rahai  
Sūrat-e-Khurshīd TābāN Mairā Mārehrah Rahai

**Akhtar-e-Khastā Hai Bulbul Gulshan-e-Barkāt Kā**  
**Dair Tak Mehakai Har Ek Gul Gulshan-e-Barkāt Kā**

**TEHNIYAT BATAQRĪB-E-SHADĪ ABDUL KARĪM**  
**SAHĪB BARĀ'E HAJĪ SULAIMĀN IBRAHĪM**

Muz'jda Daitī Dil-e-Muztar Ko Sabā Āyī Hai  
Chal SulaimāN Kai YahāN Anjuman Ārāī Hai

Chal Dikhā'e Woh Kis Kā Tujhai Dulhā Ban'nā  
Uth Kai Kyā Khūb Ye Sāmān-e-Shakebāī Hai

Gham-e-Hastī Ko Bhulā Dai Ye Hai Bazm-e-Mastī  
Jhūm Kar Tū Bhī Kai Fazā Sārī Hī Sehbāī Hai

Dil Bhī Ākhir Ye Pukār Utthā Kai Ae Bād-e-Sabā  
ĀfarīN Kyā Tairī BātoN Kī Pazīrāī Hai

Ham Bhī Iss Māh-e-JabīN Ko Zarā DaikhaiN Tou Sahī  
Mah'JabīnoN Kī Nazar Jis Kī Tamashāī Hai

Yā Khudā! Tāzah RahaiN Phūl Ye Sehraī Kai Sadā  
Na Kabhī Jaey Jo Ye Fasl-e-Bahār Āyī Hai

Inn Do PhūloN Sai Khilain Phūl Kuch Aisai Yā Rab



Bulbul-e-Dīn-e-Nabī Jin Kā Tamannā'ī Hai

Jin Kī Khushbū Sai Mua'ttar Ho Dimāgh-e-Ālam  
Kai Mujhai Qawm Sai Ilhād Kī Bū Āyī Hai

HamsafiroN Mai Ye Charchai HaiN Tairai **Akhtar**  
Bulbul-e-Bāgh-e-Razā Khūb Nawā Pā'ī Hai

SEHRA BATAQRĪB-E-SHADĪ KHĀNAH ĀBAD AZĪZĪ  
MUHAMMAD SAĪD NŪRĪ SALLAMAHU

Kaisā Bāghou Bahār Hai Sehrā  
Kis Qadar Khushgawār Hai Sehrā

Nūr Jān-e-Bahar Hai Sehrā  
Ghairat Lālazār Hai Sehrā

Kis Kai Rukh Par Nisār Hai Sehrā  
Kis Liye Tār Tār Hai Sehrā

Kyā Gahar Hai Bajā'e Gul Iss Mai  
Kis Qadar Āb-e-Dār Hai Sehrā

Rehmat-e-Do JahāN Kai Jalwai HaiN  
Gulshan-e-Naw Bahār Hai Sehrā

RazwīyoN Kī Bahār Hai Sehrā  
SunniyoN Kā Qarār Hai Sehrā

NajdīyoN Ko KahāN Hai Tāb-e-Nazar  
Ātish-e-Shu'la Bār Hai Sehrā

Sīna-e-Yār Kai Liye Thandak  
Dil A'adā Mai Khār Hai Sehrā

Chashm-e-Bad'dūr KyūN Na Ho Tujh Sai  
Tairai Rukh Kā Hisār Hai Sehrā

Gulshan-e-Faiz-e-Muftī-e-Āzam  
Rashk-e-Sad Lālazār Hai Sehrā

Az Tufail-e-Shaī-e-Behr-e-Saīd  
Zindagī Kī Bahār Hai Sehrā

Phūl Sehrai Kai Keh Rahai HaiN Suno  
Mān Kai Dil Kī Pukār Hai Sehrā

HaiN Rafīq-o-Hassan Bhī Na'ara Zan  
Wah Kyā Khushgawār Hai Sehrā

Rukh-e-Razīa Pai Tāzigī Hai Naī  
Tāzigī Kā Nikhār Hai Sehrā

Fātima Sābira Kai Sadqai Mai  
Bāqī-o-Pā'idār Hai Sehrā

Shāhida Par Bhī Kaif Tārī Hai  
Kis Khuṣī Kā Khumār Hai Sehrā

Hai Zulaikhā Bhī Paikar-e-Hairat  
Kyā Anokhā Nigār Hai Sehrā

Aur Attiyah Bhī Muskurātī Hai  
Muskurātī Bahār Hai Sehrā

Sādiya Aur Zubaida Gātī HaiN  
Wah Kyā Shāhkār Hai Sehrā

Ho Amān-o-Hamīd Ko Muz'jda  
Rahmat-e-Kirdgār Hai Sehrā

KhaiNch Lāī Shamīm Har Dil Ko  
Kis Qadar Khushgawār Hai Sehrā

Aqd-e-Farmān Sarwar-e-Dīn Hai

Izn-e-Parwardigār Hai Sehrā

Rang-e-Tūba Hai Parda-e-Gul Mai  
Kyā Behishtī Bahār Hai Sehrā

Bandish Khushguwār Bulbul-o-Gul  
Do DiloN Kā Qarar Hai Sehrā

Nūr Mai Sab Nahā Gaī Mehfil  
Nūr Kā Ābshār Hai Sehrā

Sab Lagātai HaiN Na'ara-e-Tehsīn  
Wah Kyā Khushguwār Hai Sehrā

Chand Hai Chehra-e-Saīd, **Akhtar**  
Aur SitāroN Kā Hār Hai Sehrā

## BATAQRĪB-E-SĀLGIRAH SALMĀ BINT AZĪM JĪ SALIH JĪ SĀKIN CALCUTTA

Nasīm-e-Subh Woh Uth'lāti KyūN Idhar Āyī  
Yai Kaisī Kaif-o-Masarrat Kī Ek Lehar Āyī

Har Aik Lab Pai Tabassum Ye Kaisā RaqsāN Hai  
Azīm Jī Kai YahaN KyūN Hujūm YarāN Hai

Sunā Hai Sālgirah Hai Dulāri Baby Kī  
Machī Hai Dhūm AzīzoN Mai Pyarī Baby Kī

Bafart-e-Sharam Nirāla Hī Iss Ka Ālam Hai  
Pasīna-e-Rukh Pai Jo Behtā Hai Rashk-e-Shabnam Hai

Kuch Iss Adā Sai Huwī Hai Woh Anjuman Ārā  
Kai Mah-o-Shān JahāN Mai Ho Jaisai Woh Yaktā

Woh Boltī Hai Tou Bulbul Koī Chehaktī Hai  
Khirām Kartī Hai Tou Barq Sī Chamaktī Hai

Woh Kitnī Bhuli Hai Aur Kitnī Naik Hai Baby  
Gharz kai Apnai Muhāsin Mai Aik Hai Baby

Duā Akhir Mai Hai Bārgah-e-Rahmān Mai  
Ilāhi! Rouz Taraqqī Kar Uss Kai ĪmāN Mai

## KUCH AISĀ KARDE MERAY KIRDIGĀR ĀNKHON MEIN

Kuch Aisā Karde Meray Kirdigār Ānkhon Mein  
Ke Jalwāgar Rahay Woh Gul Ezār Ānkhon Mein

Wo Lala Rukh Ho Agar Jalwah Bār Ānkhon Mein  
Bahār-E-Lala Ho Phir Pāyedār Ānkhon Mein

Nazar Yeh Kehtī Hai Be Ikhtiyār Ānkhon Mein  
InhaiN Jo Dekhain Wohī Hai Hazār Ānkhon Mein

InhaiN Na Dekhā Tou Kis Kām Ki Hai Ye ĀnkheN  
Ke Dekhnay Kī Hai Sārī Bahār Ānkhon Mein

Abhio Ho Rūkash-E-Arsh-E-BarīN Nazar Mein  
Jo Āey Arsh NashīN Tājdār Ānkhon Mein

Nazar Hai Rashk-E-Nazar Iftikhār Ānkhon Mein  
Jisay Karay Wo Nazar Ikhiyār Ānkhon Mein

Banā'e Dil Ko Wo Ghar Rah Guzār Ānkhon Mein  
Nazar Ho KadmoN Pe Inkay Nisār Ānkhon Mein

Basay Hai Jab Se Madīnay Ke Khār Ānkhon Mein  
Hua Hai Sehn-E-Chaman Khār Zār Ānkhon Mein

Guzar Ho Inkā Kabhī Be-Qarār ĀnkhoN Mein  
Guhar Hon Nazr-E-Qadam Ashk Bār ĀnkhoN Mein

Khuch Āī Jān Paey Intezār ĀnkhoN Mein  
Karam Se Lījiye Ab Tou Qarār ĀnkhoN Mein

Karam Se Jalwah Karay Jab Nigār ĀnkhoN Mein  
Khuch Āey Sārī Chaman Kī Bahār ĀnkhoN Mein

Phir ĀyeN Din Meray **Akhtar** Shab-E-Huzūrī Mein  
Karam Se Jalwah Karay Jab Nigār ĀnkhoN Mein

Nigah-E-Muftī -E-Āzam Ki Hai Ye Jalwagarī  
Chamak Rahā Hay Jo **Akhtar** Hazār ĀnkhoN Mein

## CHĀND SE UNN KE CHEHRAY PAR

Chānd se Unn ke Chehray par Gesu-e-Mushkfām do  
Aik Anokhī hay Sahar jis se baham HaiN Shām do

Donu taraf HaiN Chehray ke, Zulf-e-Siyah Fām do  
Do do Sahar HaiN Bīch mein, Pehlū mein Unn ke Shām do

Donu taraf HaiN Chehray par Gesu-e-Mushkfām do  
Jam'a HaiN Aik Ān mein Ziddain-e-Sabah-o-Shām do

Unn ki Jabīn-e-Nāz par Zulf-e-Siyah bikhar Gāī  
Shab ke Hasīn Parday mein Chamkay Mah-e-Tamām do

Talwon ke Unn se hay bandhi Shams-o-Qamar ki Roshni  
HaiN ye Unhi ki TābisHaiN, HaiN ye Unhi ke Nām do

Pī ke Pila ke Maykasho Talchat Darūn-e-Jām do  
Qatra do Qatra hi sahi, kuch tou Bara-e-Nām do

Sar ba darat Niha da Am, bar Khāk-e-Dar Fatada Amm  
Bīmar-e-Hijr-e-Bā da Amm, Apni Nazar ka Jām do

Guncha-e-Dil Khilaiye, Jalwa-e-Rukh Dikhaiye  
Jām-e-Nazar Pilaiye, Dour ChalaiN Mudām do



Farsh-e-Nazar pe ho Guzar, Pāmāl hun mein Sar ba Sar  
Rehwar-e-Nāz ko Idhar Junbish Pa-e-Khirām do

Unn ki Amān mein raHaiN, Jinn ke Karam se mil gaey  
Unn ke Chaman ke Pāsbān "Hussam" aur "Humām" do

Ye donu bay-khatar raHaiN, Islām ki Sipar raHaiN  
Ā'da-e-Dīn par raHaiN, Shamshīr-e-BayNiyām do

Kashti Meri Hayat ki Ub tou Kinaray lag gāī  
Kehti hay tum se Zindagī ub tou Ma-e-Dawam do

Maidan-e-Nāt-e-Shah-e-Dī(n), **Akhtar** hay pur Khatar Zamī(n)  
Ye Majlis-e-Ghazal Nahīn, Munh ko zara Lagam do

**WOH ABR-E-BAHĀR ĀYĀ HAR SHAY PE NIKHĀR ĀYĀ**

Woh Abr-e-Bahār Āyā Har Shay Pe Nikhār Āyā  
Lā Jald Mere Sāqī de Sāgar o Paymāna

Kyā Rāt Ke Pardey Se Chupkay Se Sahar Niklī  
Yā Jān-e-Dilārā(n) Ne Zulfo(n) mein Kiyā Shāna

Yū(n) Thām Ke Dāman Ko Machla Hai Sar-e-Maḥshar  
Dekhay Koi Akhtar Ko Yeh Nāz-e-Gulāmāna

## ZINDAGĪ YE NAHĪ HAY KISĪ KE LIYE

Zindagī Ye Nahī Hay Kisī Ke Liye  
Zindagī Hay Nabī Kī, Nabī Ke Liye

Na-Samajh Martay Hai Zindagī Ke Liye  
Jīna Marna Hay Sab Kuch Nabī Ke Liye

Chandnī Chār Din Hay Sabhī Ke Liye  
Hay Sadī Chānd Abdun-Nabī Ke Liye

"Anta Fīhim" Ke Dāman Mein Munkir Bhī Hai  
Ham Rahay Ishrat-E-Dāimī Ke Liye

Aysh Kar Lo YahāN Munkiro Chār Din  
Mar Ke Tarso Ge Iss Zindagī Ke Liye

Dāg-E-Ishq-E-Nabī Le Chalo Qabr Mein  
Hay Chirāg-e-Lahad Roshnī Ke Liye

Naqsh-E-Pā-E-Sagān-E-Nabī Dekhiye  
Ye Patā Hai Bohat Rahbarī Ke Liye

Maslak-E-Alā hazrat Salamat Rahay  
Aik Pehchān Dīn-E-Nabī Ke Liye

Maslak-E-Alahazrat Pe Qā'im Raho  
Zindagī Di Gaī Hay Issī Ke Liye

Sulh-E-Kullī Nabī Kā Nahī Sunnīyo!  
Sunnī Muslim Hai Saccha Nabī Ke Liye

Wo Bulātay Hain, Koī Ye Awāz De  
Dam Mein Jā PohncḥūN Mein Hāzirī Ke Liye

Aey Nasīm-E-Sabā Unn Se Keh De Shaha  
Muztarib Hai Gadā Hāzirī Ke Liye

Jin Ke Dil Mein Hai Ishq-e-Nabī Kī Chamak  
Wo Tarastay Nahī Chāndnī Ke Liye

Jin Ke Dil Mein Hai Jalway Teray Ishq Ke  
Wo Hai Najm-E-ZamāN Roshnī Ke Liye

**Akhtar**-E-Qadrī Khuld Mein Chal Diyā  
Khuld Wā Hay Har Ek Qādrī Ke Liye

## ABR-E-KARAM GESŪ-E-MUHAMMAD

Abr-E-Karam Gesū-E-Muhammad ﷺ

Don Haram Abrū-E-Muhammad ﷺ

Sab Kī Nazar Hai Sū-E-Ka'bah  
Ka'bah Takay Hai Rū-E-Muhammad ﷺ

Ka'bay Ko Kis Ne Banayā Qiblah  
Ka'bay Kā Ka'bah Rū-E-Muhammad ﷺ

Sajda-E-Sar Hai Sū-E-Ka'bah  
Sajda-E-Dil Hai Sū-E-Muhammad ﷺ

Sāray Chaman Mein Kis Kī Khushbū  
Khushbū Hay Khushbū-E-Muhammad ﷺ

Kis Kī Chamak Hai Paykar-E-Gul Mein  
Gul Mein Khila Hai Rū-E-Muhammad ﷺ

Dhāray Chalay Har Unglī Se Unkī  
Dekho Wo Niklī Jū-E-Muhammad ﷺ

Sab Se Anoka Mū-E-Muhammad ﷺ

Sab Se Nirālī Kū-E-Muhammad ﷺ

Kis Kā Mū Deta Hai Gawahī  
Mū-E-Muhammad Mū-E-Muhammad ﷺ

Zinda Hai Wallah Zinda Hai Wallah  
Jān-E-Do Ālam Rū-E-Muhammad ﷺ

Bhīnī Bhīnī Khushbū Lahkī  
Khul Gaey Jab Gesū-E-Muhammad ﷺ

Ye Rāh Mahkī Woh Rāh Mahkī  
Khul Gaey Jab Gesū-E-Muhammad ﷺ

Subh Rukh-E-Roshan Se Dobala;  
Husn-E-Shab-E-Gesū-E-Muhammad ﷺ

Shām-E-RangīN Subh-E-Dil-Āra;  
Har Du Baham Dar Rū-E-Muhammad ﷺ

Shām-E-Mu'ambar, Subh-E-Munawwar;  
Har Du Baham Dar Rū-E-Muhammad ﷺ

**Akhtar**-E-Khasta Chal De JināN Ko  
Bāg-E-JināN Hai Kū-E-Muhammad ﷺ

## ‘URS-E-AMJAD ‘ALĪ MEI(N) CHALE ĀYE

‘Urs-e-Amjad ‘Alī mei(n) Chale Āye  
Majd-e-Amjad Kī Sawgāt Le Jāye(n)

Kis Qadr Pur Kashish Hai Ye Razvī Samā  
Jalwah Farmā Hai Kyā Alā Hazrat Yahā

Bazm-e-Şadr al-Sharī‘ah Kī Ye Dil Kashi  
Be Khudī De Gayī Aur Khudī Le Gayī

Be Khudī mei(n) Huwe Dahr se Be Khabar  
Be Khudī Apnī Hai Dīn mei(n) Mu‘tabar

Ghulistān-e-Razā Hai Yahā Be Gumā(n)  
Hai Bahār-e-Sharī‘at Yahā Be Khazā(n)

Naẓm Merī Wahā Gungunāyī Gayī  
Mei(n) Bhī Ḥāzir Hū(n) Yū(n) Gāyibānah Sahī

Tum Ko Amjad Razā se Milā Maykadah  
Ek Ālim Huwā Bādah Khwār-e-Razā

Rind Tere Duāgo Rahe(n) Ge Şadā  
Jām-o-Paimānah Bhar De Merā Sāqiyā

Apne **Akhtar** Pe Bhī Ho Karam Kī Naẓar  
Uss Ke Dāman Mei(n) Bhī Dālye Kuch Gohar

-----

Muṣṭafā Kī Ziyā Sham'-e-Amjad Alī  
Pur Ziyā Ho Ṣadā Sham'-e-Amjad Alī

Sham'-e-Amjad Alī Se Ye Meḥfil Sajī  
Anjuman Hai Razā Kī Khūd Amjad Alī

Sham'-e-Amjad Se Lo Jab Razā Kī Milī  
Anjuman Anjuman Se Baham Ho Gayī(n)

Yak Zabā(n) Ho Ke Kehtī Hai Ye Anjuman  
Khūb Phūle Phale Ye Razā Kā Chaman

Maslak-e-Alā Ḥazrat Salāmat Rahe  
Khayr Se Sunnīyo(n) Kī Jamā'at Rahe

## MAR KE JĪNE KĀ PĀŪ(N) MAZĀ KHAYR SE

Mar Ke Jīne Kā Pāū(n) Mazā Khayr Se  
Rāhe Ṭaibah Mei(n) Āye Qazā Khayr Se

Kījiye Mere Ḥaq Mei(n) Duā Khayr Se  
Khak e Ṭaibah Mei(n) Ho Merī Jā Khayr Se

Mujh Ko Un Kā Ishārah Milā Khayr Se  
Mei(n) Madīne Kī Jānib Chalā Khayr Se

Khūb Guzrenge Ṣubḥ o Masā Khayr Se  
Un Ke Dar Pe Jo Bistar Jamā Khayr Se

‘Ām Hai Un Kā Jūd o Sakhā Khayr Se  
Un Ke Dar Pe Hai Shāh o Gadā Khayr Se

Woh Uthī Mawj e Baḥr e Atā Khayr Se  
Yā Woh Dast e Karam Uth Gayā Khayr Se

Shām Se Hum Ko Ṭaibah Mei(n) Nīnd Āgayī  
Zindagī Ka Sawerā Huwā Khayr Se

Khāk e Ṭaibah Ko Pākar Hū(n) Mei(n) Shādmā  
Merā **Akhtar** Darakhshā Huwā Khayr Se



## RASŪLALLĀHĪ YĀ BADR AL-TAMĀMI

RasūlAllāhī Yā Badr al-Tamāmi  
İlayka Afirru Min Sharriz Zālāmi

Yuqāṣṣiru 'Inda Ghamrika Kullu Baḥrin  
Wa Yuqṣiru 'An Samāka Yadul Ghamāmi

Samāukum 'Alāl Aqṭārī Dāmat  
Wa Baḥrukum Yufīḍu 'Alād Dawāmi

Agithnī Yā Giyāthī Anta Ḥirzī  
Fa As 'idnī Bi-Bardin Fī Ḍurāmī

Wa Kun Lī Khayra Jārin Fī Ḥayātī  
Wa Man Dhā Artajī Yawmal Qiyāmi

Wa Kun Lī Khayra 'Awnīn Fī Umūrī  
Wa Nawilnī Yadal lil I 'tiṣāmi

Fidākum Mahjatī Antum 'Imādī  
'Isamī Dumtumu Khayral 'Isāmi

Fidāka Abī wa Ummī Min Jamīlin  
Yurīnāl Barqa Minhu Fī İbtisāmi

Idhā Mal Laylu Ṣādafa Ibtisāman  
Tajallat Ibratan 'Indab tisāmi

Lahu Thagrun Ḥawā Durran Naḍidan  
Tanāthara Fī Qawālība Min Kalāmi

Ṣalātullahi Yaḥdūhā Salāmūn  
'Alā Man Dallanā Subulas Salāmi

Wa Raḥmatu Rabbinā Gamarat Ṭalālan  
Bijāhil Muṣṭafā Khayril Anāmi

Wa Yasqī Ramsahu Dawman Gamāmūn  
Wa Yuzhiru Qabrahū Surujuz Ṣalāmī

Wa Dāma Li-Ālihi 'Ayshun Raḍīyyun  
Wa Yarḍā Anhumu Rabbul Anāmi

Sa'altu Jiwāarakum Yā Khayra Jārin  
Wa Innī Artajī Naylal Marāmi

Fahal Lī Fī Madīnatikum Qarārūn  
Wa Hal Qurbun Yadūmu Ladal Maqāmi